

# 1-0 El Granada (líder) venció al Calvo Sotelo (sublíder)

Continúa la buena racha del Granada. No será muy técnico, ahora, pero venció al Calvo Sotelo, aunque su juego no convenciera del todo. Pero lo importante es que el líder ganó al sublíder. (7.º pág.)

# HOJA del LUNES

EDITADA POR LA ASOCIACION DE LA PRENSA

Director: DANIEL SAUCEDO ARANDA. — Depósito legal: GR-1958. — Natalio Rivas, 46. — Teléfono 231367

AÑO XXXI - Granada, lunes, 4 de diciembre 1967 - NUM. 1.586 - Precio, 3 Ptas. - Talleres: «Ideal»

## «MISION CUMPLIDA», DICE VANCE EN NICOSIA

### EL ENVIADO DE JOHNSON ESPERA QUE SEA MANTENIDA LA PAZ EN CHIPRE

### «POR MI PARTE, NO CREO QUE EXISTA CRISIS ALGUNA», COMENTA MAKARIOS

NICOSIA, 3.—El enviado especial del presidente Johnson, Cyrus Vance, anunció esta noche que había concluido su misión en Chipre y que se disponía a regresar a su país.

## Norteamérica cumplirá sus compromisos en Europa

### Jean Rey llegó a Londres para abordar el ingreso de Inglaterra en el Mercado Común

### RUSIA Y JAPON NEGOCIAN UN TRATADO DE PAZ

NUEVA YORK, 3.—El contraste con la visita que realizó el pasado 14 de noviembre a Nueva York, el secretario norteamericano de Estado, que se vio sometido a las iras de diversos grupos que se manifestaron para protestar con la guerra en el Vietnam, se ha trasladado ayer otra vez a Nueva York, sin que se produzcan incidentes, aunque sí se formaron algunos piquetes ante el hotel Commodore, en la calle 42, a escasos metros de la agencia Efe.

Rusk hizo uso de la palabra durante un almuerzo y dijo que los compromisos de los Estados Unidos en Asia no impedirán que cumplan con los contraídos en Europa.

En su discurso, Rusk hizo constar que algunas personas han reiterado que los Estados Unidos están perdiendo interés por Europa, pero puso de relieve que el hecho no es cierto.

Una entrevista entre Rusk y el secretario general de la O. N. U., U Thant, fue cancelada porque, según un portavoz, el secretario se halla estudiando muy detenidamente la crisis de Chipre.

PASA A LA PAGINA 2

Vance hizo sus declaraciones a los periodistas en el aeropuerto de Nicosia antes de subir al avión en que debía viajar a Atenas.

Después de las reuniones de hoy entre Vance y el arzobispo Mañarios, en los medios grecochipriotas allegados al Gobierno, se afirmaba «que la posición del Presidente no había cambiado». Ayer, después de más de cuatro horas de conversaciones con el arzobispo, el enviado norteamericano no había conseguido que su interlocutor abandonara sus objeciones al acuerdo greco-turco sobre Chipre.

Esta tarde, al terminar otras dos horas de conversaciones, Vance se negó a hacer ningún comentario sobre el resultado de su gestión. A su vez el Presidente Makarios declaró: «Por mi parte, no creo que exista crisis alguna».

Las conversaciones de esta tarde fueron celebradas en el Palacio presidencial, en las últimas 24 horas. Vance ha cambiado varias veces impresiones con la sede de las Naciones Unidas en Nueva York. (Efe.)

### U THANT NO RECIBIO RESPUESTA A SU LLAMAMIENTO

NACIONES UNIDAS (Nueva York). —El secretario general de las Naciones Unidas, U Thant, declaró anoche que al llamamiento a la paz, dirigido por él, a Grecia, Turquía y Chipre no ha recibido aún contestación.

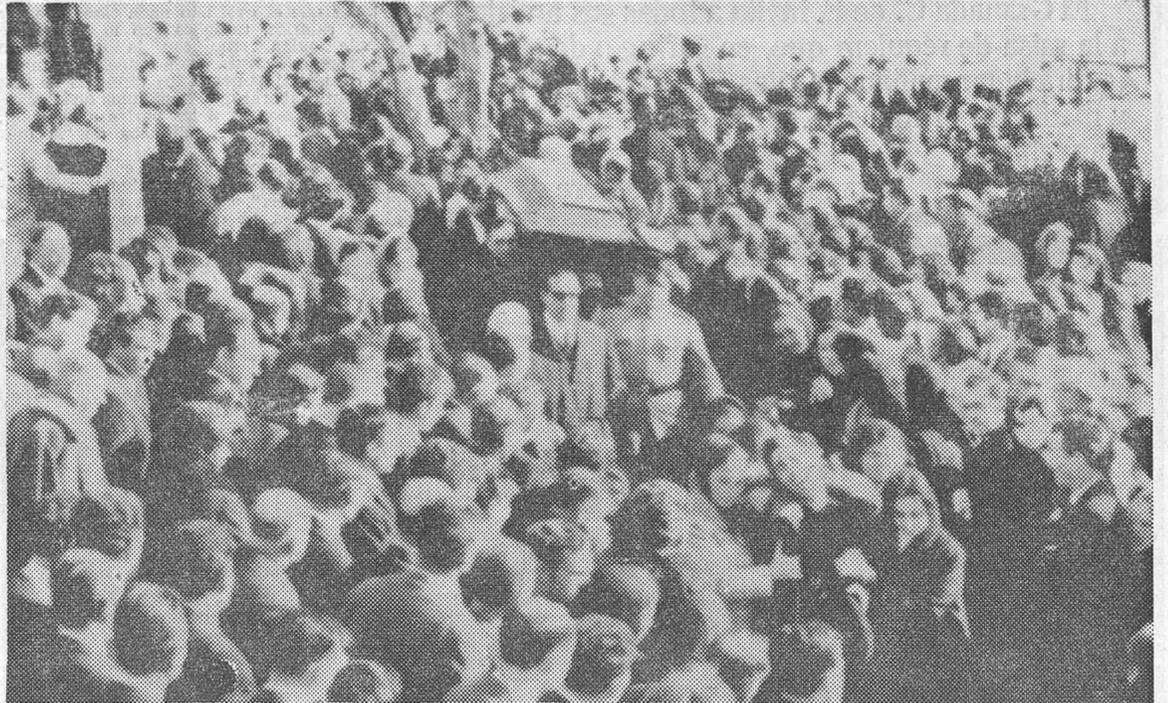
Preguntado sobre qué forma podría revestir el anuncio de un acuerdo, U Thant replicó que ello dependería de la naturaleza del mismo.

Agregó el secretario general de la O.N.U. que piensa volver a su despacho, en la jornada de hoy, para proseguir sus esfuerzos en pro de la paz. Por lo general, U Thant no acude a la sede de las Naciones Unidas los domingos, y su decisión de hacerlo en este fin de semana pone de relieve la fase delicada en que se encuentran las negociaciones.

Como es sabido, Grecia anunció ayer que había llegado a un acuerdo con Turquía.

PASA A LA PAGINA 2

## ENTIERRO DE LAS VICTIMAS DE LAS INUNDACIONES EN PORTUGAL



Un aspecto del traslado de los restos de las víctimas habidas en Quintas, a causa de las catastróficas inundaciones registradas en Portugal

## Dificultades en Inglaterra por el conflicto ferroviario

### Habrà formidables atascos de tráfico, retrasos y paralización de mercancías

### LOS MAQUINISTAS TRABAJARAN «AL RALENTI» POR DESACUERDO CON LOS GUARDAFRENOS

LONDRES, 3.—«Como ya sabéis, a partir de esta medianoche se iniciará un creciente caos en los ferrocarriles británicos. Dentro de un día o dos, cientos de miles de personas se impacientarán en los andenes esperando por trenes que no llegarán o llegarán muy tarde. Los movimientos de mercancías puede que lleguen a detenerse por completo», ha comenzado diciendo esta noche ante la televisión el ministro de Trabajo británico, Ray Gunter, en una emisión especial para informar al país del origen y consecuencias de un serio conflicto laboral, que ha sido imposible solventar por negociación.

El conflicto consiste, sumariamente, en que los miembros de la «Aslef» (Associated Society of Locomotive Engineers and Firemen), «unión» o Sindicato de maquinistas de tren, iniciarán a medianoche un «go slow» o «trabajo a la norma», reduciendo horas extraordinarias, hacerse cargo de trenes sin largos y complicados trámites y, en general, «relenizando» o suspendiendo el funcionamiento del vasto y complejo sistema de ferrocarriles británicos, que cuenta con 20.000 trenes de pasajeros diarios.

Al ocurrir esto en la época pre-Navidad, cuando es mayor el número de viajeros, las primeras consecuencias que se prevén son los formidables atascos de tráfico que amenazan a las ciudades grandes y centros urbanos, harto atascadas ya de ordinario.

La habilitación de espacios extra de aparcamiento de vehículos ha sido ya dispuesta por las autoridades locales, junto con nuevas rutas y normas de tráfico. Las Asociaciones de automovilistas cursan folletos de instrucciones y las Fuerzas policiales de tráfico son especialmente instruidas en un frenético esfuerzo de planificación y de emergencia.

Se ha pedido, por ejemplo, a los automovilistas que eviten el uso de los hornos de calefacción.

PASA A LA PAG. 2

## TRASPLANTE DE CORAZON

LE FUE EXTRAIDO  
A UNA MUCHACHA  
QUE ACABABA DE  
MORIR Y PUESTO  
A UN HOMBRE DE  
55 AÑOS

LA OPERACION DURO  
CINCO HORAS EN  
CIUDAD DEL CABO

CIUDAD DEL CABO, 3.—Un equipo de cirujanos del hospital «De Groote Schuur», de esta ciudad, ha realizado el primer trasplante de corazón humano en la historia de la Medicina.

Un portavoz del hospital indicó que los cirujanos habían trabajado durante cinco horas, a primeras horas de la mañana de hoy, para realizar la operación de trasplante de corazón de una muchacha de dieciocho años de edad, a un hombre de 55.

Los cirujanos estuvieron esperando una oportunidad durante más de cuatro semanas, tiempo que el paciente estuvo internado en el hospital.

Anoche fue extraído el corazón a una muchacha de 18 años de edad, que acababa de fallecer en accidente de automóvil.

El portavoz del hospital indicó que el paciente se encuentra consciente y que su estado es «satisfactorio».

Los cirujanos completaron la revolucionaria operación entre las una y las seis, hora de Sudáfrica.

Durante muchos años, varios de los más destacados cirujanos del mundo habían intentado esta operación, sin éxito. (Efe.)

## CANDIDATO REPUBLICANO A LA PRESIDENCIA



Leonore Romney sonríe cuando su marido, George Romney, nuevo gobernador de Michigan, anuncia su candidatura por el partido republicano, para las elecciones presidenciales norteamericanas de 1968

TAPICERIAS,  
ALFOMBRAS.  
MODELOS EXCLUSIVOS

**COBIAN**  
SALONES DEL MUEBLE  
MESONES, 20

Pañería seleccionada  
de los mejores fabricantes  
• LLOCH Y SALA, S. A. • TAMBURINI • GORINA •

**LA SANTA CRUZ**  
MESONES 38-40 ZAGATIN 43



Rogad a Dios en caridad por el alma del señor

## D. Ignacio M.<sup>a</sup> Alcorta Hermoso de Ordórica

EX-JUGADOR Y EX-ENTRENADOR DEL GRANADA C. DE F.

QUE FALLECIO EL DIA 30 DE NOVIEMBRE DE 1967, A LOS SESENTA AÑOS DE EDAD, HABIENDO RECIBIDO LOS SANTOS SACRAMENTOS Y LA BENDICION DE SU SANTIDAD

R. I. P.

El Granada C. de F. invita a todas sus amistades a la misa de requiem que, en sufragio de su alma, tendrá lugar mañana martes, 5 del actual, a las diez y media de la mañana, en el Convento de Padres Capuchinos.

Granada, 4 de diciembre de 1967.

## Conflicto ferroviario en Inglaterra

VIENE DE LA PAG. PRIMERA

movilistas, que fijen carteles en sus paradas ofreciendo transporte a los viandantes que se trasladen a su trabajo.

CONSECUENCIAS ECONOMICAS

El ministro Gunter enumeró también algunas de las consecuencias económicas: "Considerar el daño a nuestra economía en momentos de dificultades. El aterrador efecto a la industria ferroviaria, cuando a cada año que pasa se pierden más flete al transporte por carretera, cuando el Gobierno trata de dar nuevo ímpetu a una industria enferma".

El ministro, que antes fue ferroviario, dijo que los ferrocarriles británicos sufrirán este mismo año un déficit de 150 millones de libras, 25.200 millones de pesetas.

El ministro Gunter, explicando esta tarde que el conflicto nada tiene que ver con salarios, tampoco con lo "que hace cada quien, sino con la minucia de "¿dónde se sienta, cada quién?" Definiendo así, gráficamente, los términos de una disputa laboral que, hace unos días, cuando se convocaba a las partes a negociar, el propio Gunter calificaba de "la más tonta del siglo".

Así lo parece, en efecto, cuando se considera que el motivo aducido por el Sindicato "Aslef", es que sus miembros, los maquinistas, no están dispuestos a aceptar que los guardafrenos se sienten en la parte trasera de sus locomotoras Diesel.

EL GOBIERNO PIDE QUE NO SUBA LA GASOLINA

LONDRES, 3. — El ministro de Energía ha lanzado un llamamiento a las compañías petrolíferas para que no aumenten los precios de la gasolina mientras se estudian los efectos de la devaluación de la libra esterlina.

Un portavoz del ministerio confirmó hoy que a raíz de la devaluación de la libra, fue enviada una carta a este efecto a las compañías petrolíferas de acuerdo con la política gubernamental de precios y salarios.

En la carta recomendaba, asimismo, a las compañías que no cursaran solicitudes oficiales sobre el particular, ya que en breve se llevaría a cabo una revisión de los efectos de la devaluación en este sentido.

"El objeto de esta recomendación era el evitar un diluvio de solicitudes por parte de las compañías petrolíferas", dijo el portavoz del ministerio.

Explicó el portavoz que la revisión se encuentra en proceso de desarrollo con las compañías más importantes, abastecedoras del 80 por ciento del mercado, y puntualizó que la fórmula aplicada a las compañías más importantes será aplicable a las otras también.

Se espera que las compañías y los funcionarios del ministerio alcancen una decisión durante las próximas semanas. — (Efe.)

HUELGA DE PILOTOS

LONDRES, 3.—Los pilotos de la «British Overseas Airways Corporation, Boac», decidieron ir a la huelga el próximo fin de semana, en la reunión celebrada esta noche, a pesar de que la compañía les ha amenazado con la expulsión.

La decisión fue tomada por 450 votos a favor y ocho en contra. Con la huelga, los pilotos tratan de apoyar las reivindicaciones de su sindicato, destinadas a conseguir una serie de mejoras económicas y laborales. (Efe.)

## «MISION CUMPLIDA»

VIENE DE LA PAG PRIMERA

guía sobre Chipre. En el comunicado se decía que Turquía pondrá fin a sus preparativos militares y que todas las tropas no chipriotas serán retiradas de la isla, con la excepción de las unidades previstas en el acuerdo de Ginebra sobre Chipre.

En Nicosia, el enviado especial del presidente Johnson, Cyrus Vance, prosiguió sus conversaciones con el presidente Makarios, muy avanzada la noche, con la esperanza de poder eliminar los reparos que el Gobierno chipriota todavía opone al acuerdo greco-turco. (Efe.)

TODO DEPENDE DE LA BUENA VOLUNTAD DE LOS GOBIERNOS AFECTADOS

ATENAS, 3.—El enviado especial de los Estados Unidos, Cyrus Vance, llegó esta noche a Atenas, después de dos días de conversaciones en Nicosia con el Presidente Makarios sobre la crisis chipriota.

En el mismo aeropuerto de Atenas, Vance dijo a los periodistas: «Espero que la paz será mantenida». Pero se negó a hacer comentarios sobre sus conversaciones con el Presidente Makarios. Declaró que mañana por la mañana saldría hacia los Estados Unidos, con el fin de informar inmediatamente a su Gobierno. Al referirse al llamamiento a favor de la paz hecho por el secretario general U Thant, Vance dijo que todo dependía de la buena voluntad de los Gobiernos afectados por la crisis. «Ello es esencial en los días que se avecinan si este llamamiento ha de ser seguido», dijo.

Con ocasión del DIA DEL EMIGRANTE, la Iglesia extiende la mano para obtener de los fieles la ayuda económica, que necesita para establecer y sostener servicios propios, dentro y fuera de la nación, al servicio exclusivo de los emigrantes.

## NORTEAMERICA CUMPLIRA SUS COMPROMISOS EN EUROPA

VIENE DE LA PAG. PRIMERA

A la llegada de Rusk al hotel Commodore, varios hippies que portaban carteles y pancartas, se congregaron ante la puerta del mismo. Uno de los carteles llevaba una gran inscripción, que decía: «Alarma de contaminación, Dino ha llegado». (Efe.)

JEAN REY, EN LONDRES

LONDRES, 2. — Para entrevistarse mañana con el primer ministro y otros miembros del Gabinete británico, ha llegado esta noche a esta capital el presidente de la Comisión de Comunidades Europeas, Jean Rey.

Acudió a recibirle al aeropuerto, el ministro encargado de Asuntos Europeos, lord Chalfont.

Personalmente partidario de que se inicien inmediatamente negociaciones con la Gran Bretaña para su ingreso en el Mercado Común, Jean Rey declaró el pasado día 29 de noviembre, que la devaluación de la libra y medidas restantes anunciadas por el Gobierno británico, eran un paso "valiente" en la solución del problema de la balanza de pagos y, por consiguiente, favorables a su solicitud de ingreso en la Comunidad Europea. (Efe.)

TRATADO DE PAZ

MOSCU, 3.—Comenzaron las conversaciones entre el embajador japonés y el ministro soviético adjunto para Asuntos Exteriores, en torno a un «paso intermedio» para concluir un tratado de paz nipo-ruso.

Las conversaciones complementan una declaración hecha el pasado julio por el «premier» Alexei Kosygin a Takeo Miki, ministro japonés de Asuntos Exteriores, sugiriendo la fórmula de un paso intermedio.

El Gobierno de Tokio espera que las cuestiones a tratar con el de Moscú serán discutidas, bajo el principio de igualdad mutua y no intervención en los asuntos internos de los respectivos países.

## «ESPAÑOLES Y EXTRANJEROS: LA LEGION OS ESPERA!»

Para los tercios saharianos: Con el servicio militar cumplido, haber mínimo diario en mano, de sesenta pesetas, aumentando por años de servicio. Dos pagas extraordinarias al año del sueldo y premios de permanencia. Elevados plusones por destacamento y nomadeo. Primas de empuje: Por tres años, dos mil pesetas; por cuatro, dos mil ochocientas, y por cinco tres mil ochocientas. Masita para vestuario y primas de renganché anuales. Gratificaciones de especialidad técnica.

Para los tercios del Norte de África: Con el servicio militar cumplido haber mínimo diario, en mano, de treinta y seis pesetas, aumentando por años de servicio. Dos pagas extraordinarias al año. Prima de empuje, masita para vestuario y primas de renganché anuales.

Acudid a alistaros al banderín de empuje instalado en el Gobierno militar de la provincia, con la documentación siguiente:

Mayores de edad: Los que manifiesten ser mayores de edad, no precisando documentación alguna.

Menores de edad. Consentimiento paterno, materno o tutores.

Condiciones: Edad de 18 a 35 años ser soltero o viudo sin hijos.

Tropa en filas: Pueden ingresar en la Legión por dieciséis meses, dos o más años, con haberes legionarios, solicitándolo por instancia al general subinspector de la Legión.

Extranjeros: En iguales condiciones se admiten de todas las nacionalidades.

Informaros en los Ayuntamientos y en los puestos de la Guardia civil.



Rogad a Dios en caridad por el alma de la señora

## Doña Aurora Anguita Alguacil

Que falleció en el día de ayer, a los 51 años de edad, habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición de Su Santidad

R. I. P.

Su director espiritual; su desconsolado esposo, don José Muros Muros; sus hijos, Francisca, Aurora, Josefa, Encarnación y Juan-Gerardo Muros Anguita; padres políticos, doña Encarnación Muros Velasco; hermanos, don Francisco, don Eduardo y doña Rosa Anguita Alguacil; hermanos políticos, don Antonio, don Fernando y doña Estrella Muros Muros, sobrinos, primos y demás familia.

PARTICIPAN a sus amistades tan sensible pérdida y les ruegan una oración por su alma y la asistencia a la conducción del cadáver, que tendrá lugar hoy, a las 5 de la tarde, desde el Hospital Militar de Granada, por cuyos favores les quedarán agradecidos.

Granada, 4 de diciembre de 1967



Rogad a Dios en caridad por el alma del señor

## D. GREGORIO MARTIN CONTRERAS

INDUSTRIAL DE ESTA PLAZA

QUE FALLECIO EN EL DIA DE AYER, EN ATARFE, A LOS 68 AÑOS DE EDAD, HABIENDO RECIBIDO LOS SANTOS SACRAMENTOS Y LA BENDICION DE SU SANTIDAD

R. I. P.

Su director espiritual, don Francisco Puertas López; su desconsolada esposa, doña Carmen Poyatos Martínez; sus hijos, doña Carmen y don Gregorio Martín Poyatos; hijo político, don Guillermo Moles López; hermanos, don Santiago y don Antonio Martín Contreras; hermanos políticos, nietos, sobrinos, primos y demás familia,

PARTICIPAN a sus amistades tan sensible pérdida y les ruegan una oración por su alma y la asistencia a la conducción del cadáver, que tendrá lugar hoy, a las CINCO de la tarde, desde su domicilio, Moreras, 16, a la iglesia de la Encarnación, donde se celebrará la misa de "corpore insepulto", por cuyos favores les quedarán agradecidos.

Atarfe, 4 de diciembre de 1967.



Rogad a Dios en caridad por el alma del señor

## Don Antonio López Rivas

Cartero mayor jubilado, Correos de Almería

QUE FALLECIO EN EL DIA DE AYER, A LOS 78 AÑOS DE EDAD, HABIENDO RECIBIDO LOS SANTOS SACRAMENTOS Y LA BENDICION DE SU SANTIDAD

R. I. P.

Su director espiritual; su desconsolada esposa, doña María Caparrós Vicente; sus hijos, don Miguel y doña Dolores; hija política, doña María-Nieves Nevot Herrera; hermana, doña Carmen López Rivas; hermanos políticos, don Cristóbal, doña Eloisa, doña Anita, doña Encarnación, don Angel don José y don Martín. nietos, sobrinos, primos y demás familia,

PARTICIPAN a sus amistades tan sensible pérdida y les ruegan una oración por su alma y la asistencia a la conducción del cadáver, que tendrá lugar hoy, a las 5 de la tarde, desde su domicilio, Camino de Ronda, 98, 4.º D, por cuyos favores les quedarán agradecidos.

Granada, 4 de diciembre de 1967.



♦ Terminó el mes que "entra con todos los Santos y sale con San Andrés", y henos ya aquí con el último del año, en el que ya se va acercando la víspera pascual y el sorteo navideño, con todos sus ansiados millones en el premio mayor que es al que "aspiran" todos los españoles. Sorteo que todavía este año se realiza por el procedimiento "antiguo", o sea, el tradicional. Ya este año cuesta mil pesetas cada decimio, y a pesar de ello, en muchos establecimientos, de los que reparten lotería a sus clientes, se han acabado las participaciones ofrecidas.

♦ Diciembre ha entrado con sus "clásicos" fríos. Ha habido mañanita que el termómetro ha bajado de mínima hasta un grado, como si ya hubiéramos llegado a enero. Aún "resisten" muchas hojas en el arbolado, si bien el color amarillento se ha adueñado de casi todas ellas. Pero ya en estos días —retrasados— se impone la mayor y total desbandada.

♦ Primer domingo de adviento. Comienza el nuevo año litúrgico, y prepara los "camino del Señor", que precede San Juan para su llegada. Color morado en los ornamentos de las misas.

♦ En este primer domingo de diciembre, se conmemora también el Día del Emigrante. Colecta en los templos para la ayuda a los que se ausentan de su patria, y a los que dejan sus familias, para ganarse el pan en países extraños.

♦ Día, ayer, también de San Francisco Javier. En la barriada de Haza Grande, hubo algún festejo popular, y la banda municipal dió allí, al mediodía, el concierto que acostumbra a celebrar otros domingos en el paseo del Salán.

♦ En los principales templos ya han comenzado las anuales novenas a la Inmaculada Concepción. Se están celebrando en las iglesias de la Magdalena, Corazón de Jesús, San Juan de Dios y los Redentoristas. También en la Concepción han comenzado los cultos preparatorios, a los que seguirá la novena, y también principales funciones con asistencia de Corporaciones y entidades. Igualmente en esta semana que ahora comienza, es el "día" de San Nicolás de Bari, santo popular de antigua romería, que ascendía todos los días 6 al Albaicín, a la iglesia de la placeta del Santo, en la que añoramos el culto que tantos años se le rindió, y que provisionalmente se trasladó a otro templo. No parece que ya está restaurada la primitiva.

♦ Domingo soleado, estuvieron muy visitados los campos y las afueras. La juventud se dedicó a su fútbol y demás deportes. Vinieron bastantes seguidores del "Calvo Sotelo", y fue buena la entrada en el campo de Los Carmenes. Interés por el partido. A ver si seguían los méritos —y la suerte— del Granada. Había ilusión. Y se esperaba pasar una buena tarde. Se ganó por un gol a cero.

♦ A mediodía tuvo lugar el acto de bendición y colocación de la primera piedra para un grupo de viviendas que construirá la Cooperativa ferroviaria "San Juan de Dios", en terrenos de la antigua estación del Sur.

♦ Comenzaron en el cuartel de Artillería los acostumbrados festejos a su Patrona, Santa Bárbara, cuya fecha se conmemora hoy. La función principal será al mediodía, en el templo de San Jerónimo.

♦ Y al terminar la tarde, hubo en el Centro Artístico la acostumbrada reunión musical de la temporada. Fue este un interesante concierto a cargo del guitarrista Manuel Cano. Dedicación de una parte del programa al que fue magnífico compositor granadino Angel Barrios. Conocimos obras que compuso lejos de esta ciudad que tanto quiso. Pero que no olvidaba.

N. de la FUENTE

PARA EMBOTELLADOS Y VINOS FINOS

"Almacenes Puerta Real"



# Nuestra Ciudad



## La campaña de Navidad, en marcha

El gobernador civil y jefe provincial del Movimiento, señor Soler Bans, presidirá esta tarde, a las seis, en la sala de actos del Gobierno Civil, una importante reunión de la Junta de la Campaña de Navidad.

Ante la inminencia de las fiestas navideñas, el señor Soler Bans ha convocado a una reunión a las autoridades y personalidades vinculadas a la vida oficial, social y representativa de la ciudad, a fin de celebrar un cambio de impresiones acerca de las actividades a desarrollar para allegar fondos con destino a la Campaña de Navidad.

Dados los altos fines sociales de la Campaña de Navidad y la constante preocupación del señor Soler Bans por remediar, en lo posible, las necesidades más acuciantes de los económicamente débiles, es de esperar que las personalidades convocadas a la reunión de esta tarde aporten sugerencias y realidades prácticas en un esfuerzo conjunto para vitalizar la Campaña de Navidad.

## La Cooperativa Ferroviaria construirá noventa y ocho viviendas en la explanada de la antigua Estación del Sur

### EL VICARIO, DOCTOR COBO GONZALEZ, BENDIJO AYER LA PRIMERA PIEDRA

En su sencillo, pero emotivo acto, el vicario general de la diócesis, monseñor Cobo González, bendijo ayer la primera piedra de la construcción de 98 viviendas que serán edificadas por la Cooperativa Ferroviaria "San Juan de Dios", en la explanada de la antigua estación del Sur.

Las nuevas viviendas serán erigidas en bloques abiertos, con calle en el centro

y alineación con arreglo al proyecto de Obras Públicas de ampliación del acceso a Granada por la carretera de Córdoba.

El presupuesto de ejecución, a realizar por «Obrascon», se elevará a unos treinta millones de pesetas aproximadamente, y el plazo para finalizar las mismas es de dieciséis meses.

#### AUTORIDADES PRESENTES

Asistieron al acto el secretario general del Gobierno Civil, don Antonio Fernández Ruiz de Villegas, en nombre de nuestra primera autoridad civil; teniente de alcalde delegado de Urbanismo, don Balduino Palomares Díaz; diputado provincial don Antonio Jaldó Romero; delegado provincial de Sindicatos, don Bernardo Cuenca Certero; jefe superior de Policía, don Angel Mestanza Soriano; secretario de la Delegación de Información y Turismo, don José Sánchez Ruiz; secretario de la Delegación del Trabajo, don Rafael Gutiérrez Rodríguez; jefe provincial de la Obra Sindical Cooperación, don Eduardo Panadero Valiente, y otras representaciones. Fueron recibidas por el presidente de la Unión Territorial de Cooperativas de Viviendas y presidente de la Cooperativa Ferroviaria "San Juan de Dios", don Juan Manuel Alvarez Fernández.

Asimismo, estuvo presente al arquitecto de las obras y ejecutor del proyecto, don Miguel Olmedo Collantes, y miembros de las juntas rectoras y socios de la Unión Territorial de Cooperativas de Viviendas.

#### COLOCACION DE LA PRIMERA PIEDRA

Tras la firma del acta por las autoridades y representaciones presentes, se introdujo la misma en una pequeña arqueta, junto a ejemplares de los diarios locales del día de ayer y varias monedas. Acto seguido, se procedió a la colocación de la primera piedra, que fue bendecida por el vicario, doctor don Paulino Cobo González, que pronunció unas breves palabras resaltando la satisfacción que le producía el acto que se celebraba y la significación del mismo.

Por último, los concurrentes se trasladaron al Colegio Menor «Emperador Carlos», donde fueron obsequiados con un vino de honor.

## «CELOS DEL AIRE», EL PROXIMO DIA 15, EN EL TEATRO ISABEL LA CATOLICA

A beneficio de la Lucha contra el Cáncer, y con la colaboración especialísima y desinteresada del matrimonio de TV. E. Pablo Sanz y Asunción Villamil, el próximo día 15, en el Teatro Isabel la Católica, se pondrá en escena la obra del autor López Rubio, «Celos del aire».

Serán secundados en el reparto por el grupo de actores aficionados granadinos que, como en otras ocasiones, se prestan gustosos.

Esperamos la colaboración de todos para esta labor tan humanitaria.

Las funciones serán de tarde y noche.

# MÚSICA

## NOTABLE CONCIERTO DEL GUITARRISTA MANUEL CANO

### ANOCHÉ, EN EL CENTRO ARTISTICO

Había despertado verdadero interés el concierto que ofrecía el Centro Artístico, anoche, en la séptima reunión de la temporada. Actuaba el notabilísimo guitarrista Manuel Cano. Su personalidad, sus múltiples facetas se complementan y sintetizan alrededor de la guitarra y de la música andaluza. Facultades prodigiosas, mecanismo claro, sorprendente sonido y una expresividad rayana en el más profundo sentimiento. Y a estas facultades de insuperable artista, una las de inspirado compositor sobre obras originales, de temas andaluces. De arreglos y adaptaciones. Ayer, en su programa del Centro, nos presentó varias obras, aún desconocidas en Granada, del gran maestro Angel Barrios. Las que escribió ausente ya de nuestra capital, en sus últimos años en Madrid. ¡Cómo nos acordamos de aquel magnífico amigo y excelente músico! ¡Cómo sabemos de su profundo cariño a nuestra ciudad y a su Alhambra! ¡Cómo lo recordamos de los tiempos en que era titor del Conservatorio de Música de Granada, cuando daba su clase de guitarra, en aquellos tiempos del maestro Rafael Salguero, y del conde del Páquíl, de Valladolid, y los maestros Eduardo Orensé y Juan Benítez! Todos han muerto ya, pero su recuerdo queda perenne en la historia de la música y del arte granadino.

Volviendo al concierto de anoche, anotemos que su primera parte, tras una «Evocación» y una obrita de un irlandés anónimo —«Greenleaves»— estuvo dedicada a obras de Angel Barrios. Una «Guajira», un «Pregón de flores», una «Romance», «Parador de San Francisco» y «Bulería del Albaicín». Música netamente granadina, andaluza, que llega al público que sabe y siente; obras que son momentos de Granada, música escrita por ella y para ella, para vivirla y sentirla, siendo granadinos... Acogida en el más religioso silencio, al final de cada obrita Manuel Cano —que

las había expresado a maravilla—, escuchó las más fervorosas ovaciones.

En la segunda parte, compuesta por composiciones y arreglos del mismo Manuel Cano, demostró éste su valía de compositor, en ocho obras: «Soleares», «Eco de la mina», «Romance a la pentera», «Concierto de campanas» (granadinas), «Bahía de Cádiz», «Villancico de Jerez», «Rondeña» y la siguirilla gitana «Callejas cordobesas».

Gratisimo concierto del que el público salió complacido. Manuel Cano recibió, una vez más, cumplidas felicitaciones.

N. de la F.

# SUCESOS

## Ardió una nave con dieciséis mil kilos de maíz, en Pinos Puente

### Los bomberos acudieron para sofocar el incendio

El personal del Parque de Bomberos de nuestra ciudad, fue requerido a las cuatro y media de la tarde de ayer desde la vecina localidad de Pinos Puente, a causa de haberse declarado un incendio en el cortijo de Santa Ana, propiedad de don Francisco Osuna Ruiz-Cabello.

Desde su llegada a dicho lugar, los bomberos trabajaron con denuedo para sofocar las llamas que habían prendido en una nave de cincuenta metros cuadrados e impedir se propagasen a otros puntos. Ardieron dieciséis mil kilos de maíz que se hallaban almacenados en cuatrocientos sacos en el interior de la nave, a igual que otros enseres.

Después de siete horas de infatigable labor, los bomberos regresaron a nuestra capital.

Se desconocen las causas que motivaron el incendio, así como el valor de las pérdidas habidas.

HERIDO GRAVE AL CAERSE DE UNA BICICLETA

José Gómez Galindo, de 38 años, albañil, casado, vecino de Maracena, al caerse de una bicicleta sufrió traumatismo craneoencefálico del que fue asistido en el Hospital Clínico. Su estado se calificó de grave.

ACCIDENTE DE TRAFICO

En accidente de tráfico resultaron heridos leves Rafael Taboada España, de 41 años, casado, habitante en Camino de Dilar, 3, y José Palomares Almendros, casado, domiciliado en García Morato, 30. En el Clínico, donde recibieron asistencia, apreciaron al primero contusión en la pierna derecha, y al segundo, erosiones en ambas rodillas y contusión en la región glútea derecha.

LUNES 4 de diciembre de 1967

HOY

SANTA BARBARA

CULTOS

JUBILEO DE LAS XL HORAS

En el Servicio Doméstico. Novenas.—A la Inmaculada Concepción, en el Corazón de Jesús, a las siete y media de la tarde, con sermón.

En San Juan de Dios, a las siete de la tarde.

En la Magdalena, a las seis y media.

En el Perpetuo Socorro, a las siete y cuarto.

EL TIEMPO. SEGUN CARTUJA

Observatorio de Cartuja. — Servicio Informativo de Presa y Radio, correspondiente al día de ayer: Temperaturas a las 8, 14 y 19 horas, 4,1, 13,0 y 10,6. Presión en milímetros, 701,1, 700,7 y 701,3. Humedad relativa, 92, 64 y 57. Temperatura máxima, 15,3 grados a las 16,0 horas. Temperatura mínima, 4,1 grados a las 6,10 horas. Temperatura media, 9,7 grados. Recorrido del viento en 24 horas, 127 kilómetros. Dirección dominante Este. El Sol sale a las 8,12 se pone a las 17,59 horas. Pronóstico del tiempo: Seguirá bueno.

#### FARMACIAS DE GUARDIA

De día, hasta las once de la noche, las de Carrera del Genil, 5; Reyes Católicos, 6; Gran Vía, 51; San Jerónimo, 13; Alhóndiga, 37; Elvira, 10 (Plaza de San Gil); Carril del Piñón, 8; Placeta de Cauchiles (Albacin); Avenida de Andalucía, 10; Paseo del Violón, 1; Almenilla, 2 (Camino de Ronda); junto a Barreiros; Carretera de Dilar (Torremocha); y Mulhacén, 25 (Barrio Figares).

Esta noche, desde las once a las nueve y media de la mañana del martes, las de Reyes Católicos, 3 (Plaza del Carmen); Carretera de la Sierra, 8-E, y Molinos, 86.

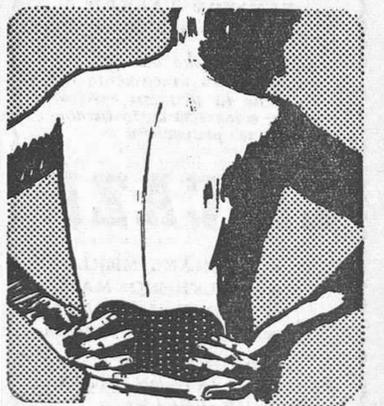
#### LLAMADAS URGENTES

Teléfonos para casos urgentes.— Bomberos, 233322; Casa de Socorro, 231885; Hospital Clínico, 231263; Hospital de San Juan de Dios, 233500; Policía, 221940; Guardia Civil, 221439; Policía Armada, 224550; Compañía Sevillana de Electricidad, 221465.

CIRCULE POR LA DERECHA Y ADELANTE POR LA IZQUIERDA.

# DOLOR de riñones

Póngase un parche SOR VIRGINIA



Contra resfriados, esguinces, torceduras...

# PARCHES SOR VIRGINIA

EL REMEDIO QUE ACTUA POR LA CALLE

venta en farmacias

# ¡ATENCIÓN! GRAN OPORTUNIDAD

LIQUIDAMOS RESTOS DE SERIES DE PAPELES PINTADOS. PRECIOSOS MODELOS DE SDE 35 Ptas. rollo de 10 metros. PAPELES EXTRANJEROS CON EL 50 % DE DESCUENTO. ¡¡NO PIERDA ESTA OPORTUNIDAD!!

DROGUERIA VIUDA DE JUAN RUIZ - Acera de Darro, 2 - Teléfono 22-30-55

# Espectáculos

## EXHORTACION DEL PAPA EN EL «DIA DEL EMIGRANTE»

CIUDAD DEL VATICANO, 3.—El Papa Pablo VI se ocupó este mediodía, en su habitual discurso de los domingos, del «Día del Emigrante» que se celebra en Italia y en diversos países. La aparición del Pontífice en la ventana de su estudio privado que se abre hacia la Plaza de San Pedro fue recibida con sostenidos aplausos de los millares de fieles que se habían reunido en el lugar.

Antes de impartir la bendición, Pablo VI dirigió un «particular saludo» a un centenar de cadetes de la Marina de Guerra de la Argentina que estaban presentes en la plaza. (Efe.)

## ASAMBLEA DE LA UNION NACIONAL DE ASOCIACIONES FAMILIARES

### Continúan en Madrid las deliberaciones

MADRID, 3.—Durante el día de hoy continuaron los trabajos de la II Asamblea de la Unión Nacional de Asociaciones Familiares, a la que han asistido representantes de todas las asociaciones de España y un numeroso grupo de procuradores en Cortes de representación familiar.

La jornada de hoy estuvo dedicada a examinar, en primer lugar, los problemas de protección a la infancia y a la juventud sordomuda, cuya ponencia fue defendida por don Luis Borroguero.

Intervinieron durante la discusión numerosos asambleístas y algunos procuradores en Cortes, entre otros, don Juan Manuel Fanjul.

La asamblea aprobó un conjunto de medidas, a solicitud de la Administración Pública para el establecimiento de un sistema especial de educación y de formación profesional de sordomudos.

Se acordó, igualmente, fomentar la constitución de Asociaciones de Padres y Protectores de Sordomudos, así como la colaboración estrecha con la Asociación Nacional de Sordomudos, existente desde hace años.

### EL PROBLEMA DE ENSEÑANZA

La sesión de la tarde estuvo dedicada a estudiar un proyecto de declaración sobre el sistema de enseñanza en España. Fue ponente del mismo don José Luis Merino.

Se trata de una extensa declaración sobre doce puntos fundamentales del sistema de educación español, entre los que resaltan la tasa de escolaridad, la gratuidad de la enseñanza, los problemas de la Enseñanza Media y de la Enseñanza Superior, el desarrollo del principio de igualdad de oportunidades y otros más.

Especialmente, provocaron vivas discusiones los puntos relativos a la enseñanza Privada dentro del grado de la Enseñanza Media, y al desarrollo del principio de igualdad de oportunidades de una manera más eficaz.

También la asamblea acordó, en relación con la declaración de la U. N. A. P. en materia de enseñanza, continuar los trabajos para desarrollar los principios en ella contenidos y hacer público en un volumen, tanto las declaraciones de principios que ha hecho, como los datos e informaciones estadísticas que se apoyan.

Concluyó la asamblea con unas palabras de su presidente señor Jordana de Pozas, incitando a continuar a las asociaciones en el camino fructífero que llevan iniciado hace ya varios años. (Cifra.)



## «LOS CHICOS DEL PREU»

M<sup>o</sup> JOSE GOYANES / EMILIO G. CABA / CRISTINA GALBO / OSCAR MONZON / MARINA / PEDRO DEL GORRAL / MARTA BRAZAN / GERMILIO ELENES / GONZALO GONZALEZ con JOSE LUIS LOPEZ VAZQUEZ / ALBERTO GOSIAS

UNA OJEADA OPTIMISTA, CLARA Y SUPERALEGRE AL UNIVERSO ETERNAMENTE INQUIETO DE LOS 17 AÑOS.

Sí: porque a los 17 años todo es importante.

- LA FISICA
- EL AMOR
- LAS INTEGRALES
- LA FAMILIA
- LOS HIPOSULFITOS
- LAS MINIFALDAS
- LA FILOSOFIA DE SOCRATES
- ...O LAS PIERNAS DE LOLITA

PROXIMO ESTRENO:

## Gran Teatro Isabel la Católica

## PALACIO del CINE

SESIONES ESPECIALES

4 - 7 - 10

## 3.ª SEMANA

ULTIMO DIA

## La Biblia...

en su principio

- ◆ MICHAEL PARKS
- ◆ ULLA BERGRID
- ◆ RICHARD HARRIS
- ◆ JOHN HUSTON
- ◆ STEPHEND BOYD
- ◆ GEORGE C. SCOTT
- ◆ AVA GARNER
- ◆ PETER O'TOOLE

TECHNICOLOR

## TODD-AO

(Autorizada para todos los públicos)

## ISABEL LA CATOLICA

SESIONES 5 - 7 - 9 y 11

## 2.ª SEMANA

HOY Y MAÑANA

ULTIMOS DIAS

¿SE IMAGINA USTED A GRACITA MORALES EN MINIFALDA Y DE CABARETERA?...

## Operación cabaretera

JOSE LUIS LOPEZ VAZQUEZ GRACITA MORALES

— Technicolor —

(Mayores 18 años)

### CLAUDIA CARDINALE

La actriz italiana Claudia Cardinale ha manifestado sus deseos de trabajar en alguna de las tres películas que producirá próximamente el entrenador de fútbol Heleno Herrera. Estas películas, como «Ditirambo», la primera de la serie, serán dirigidas por el director español Gonzalo Suárez. En ellas, Herrera, al mismo tiempo que como productor, trabajará también como actor.

## GOYA 5, 7, 9 y 11

¡GRANDIOSO ESTRENO!

UNA SUPERCOMEDIA PARAMOUNT

¡PICARDIA SIN FRONTERAS CON UN SENSACIONAL «POKER» DE BELEZAS!

## ¡Caete muerta, cariño!

TONY CURTIS

ROSANNA SCHIAFFINO

ZSA ZSA GABOR

NANCY KWAN

¡Risa a raudales con la creación más divertida de TONY CURTIS!

Technicolor — Panavisión

(Mayores de 18 años)

## CINE GRAN VIA

Programa número 39

¡Hoy y mañana últimos días!

De la superproducción de aventuras modernas y escenarios exóticos, en Technicolor,

«LAS TRUBULACIONES DE UN CHINO EN CHINA», por JEAN PAUL BELMONDO - URSULA ANDRESS (Autorizada mayores de 18 años)

Desde las 5, última a las 11

Seguidamente: La gran producción de aventuras en Panavisión Eastmancolor, «TARZAN 66», por Mike Henry y Nancy Kowack. (Tolerada menores)

— Technicolor —

(Mayores de 18 años)

## TOROS

### EL FESTIVAL DE MOTRIL RESULTO

### UN GRAN EXITO

### OREJAS PARA EL CORDOBES Y ARMANDO CONDE, EN QUITO

MOTRIL, 3.—(De nuestro corresponsal).—Festival taurino, con tarde calurosa y llo. Reses de Vázquez de Trajano, de San Roque buenas.

Miguel Mateo «Miguelín», dos orejas y rabo; Víctor Quesada, ovación; Curro Montes, dos orejas y rabo; Rafael Peralta, dos orejas y rabo; Miguel Márquez, dos orejas y rabo, y José Luis Aguaza «El Petronilo», dos orejas y rabo.

### «EL CORDOBES» Y ARMANDO CONDE TRIUNFARON EN QUITO

QUITO, 3.—Segunda de la feria de Jesús del Gran Poder. Tres toros españoles de Carlos Núñez y tres ecuatorianos de Gantotena. Lleno en los tendidos. Tiempo ventoso.

Santiago Martín «El Viti», división en su primero. Pitos al toro en el arrastre. En el cuarto, ovación y vuelta.

Manuel Benítez «El Cordobés», oreja, ovación y vuelta en su primero. Ovación, dos orejas y vuelta en el otro.

Armando Conde, ovación y vuelta en el tercero. Oreja simbólica en el que cerró plaza, que fue indultado. El toro era de Carlos Núñez.—(Efe.)

### LOS TOREROS ESPAÑOLES VISITARON AL PRESIDENTE DE LA REPUBLICA DEL ECUADOR

QUITO, 3.—Los toreros españoles y ecuatorianos que intervendrán en la feria de Jesús del Gran Poder, han visitado al Presidente de la República y señora, departiendo con ellos por espacio de más de cuarenta minutos.

«El Cordobés» hizo la presentación de sus compañeros al presidente Arosemena.

Manuel Benítez dijo al presidente: «Estamos formando una comisión para hacerle a usted un aficionado». Se escucharon risas de todos los presentes, incluido el propio Presidente, que dijo que le gusta la fiesta y prometió asistir a alguna de las corridas.

La esposa del presidente preguntó a «El Cordobés» si proyectaba casarse, a lo que Manuel Benítez respondió: «Todos los días me encuentran novia».—(Efe.)

### Protesta estudiantil en Génova

GENOVA, 3.—La sede de la Facultad de Letras de esta ciudad, que desde la noche del jueves a viernes ha estado ocupada por cerca de doscientos estudiantes como protesta contra una disposición del ministro de Instrucción Pública, fue desalojada la pasada madrugada por la Policía, a requerimiento del rector. (Efe.)

### EL CATOLICO SE FORMA A SU IMAGEN CON LA SEMILLA DE SU PALABRA: FE CATOLICA.

## MADRIGAL

SU LOCAL — SU PROGRAMA

A LAS 3,30 - 7 - 9 y 11

— Para mayores de 18 años —

¡¡SENSACIONAL PROGRAMA DOBLE!!

EXTRAORDINARIO ESTRENO

## El hombre del brazo de oro

FRANK SINATRA KIM NOVAK

ELEANOR PARKER

Director: OTTO PREMINGER

Además y como obsequio al público, pero únicamente al final de la primera sesión, o sea, a las 5,30 de la tarde, se proyectará

## LA CAZA

- ◆ ISMAEL MERLO
- ◆ ALFREDO MAYO
- ◆ JOSE M.ª PRADA
- ◆ EMILIO G. CABA

PREMIO DEL FESTIVAL INTERNACIONAL DE BERLIN

Conductor: Por un tráfico más seguro, circule por la derecha.

## TEATRO CINE REGIO

SESIONES 5 - 7 - 9 y 11

2.ª SEMANA

ULTIMOS DIAS

USTED RECOMENDARA ESTE WESTERN POR SER DISTINTO A LOS DEMAS...

## El halcón y la presa

- ◆ LEE VAN CLEFF
- ◆ THOMAS MILLIAN

— Cinemascope —

— Technicolor —

(Mayores de 18 años)

## CINE VICTORIA

BARRIADA DE LA CHANA

DESDE LAS 5

¡ULTIMO DIA!

## La gran matanza sioux

JOSEPH COTTEN

Cinemascope — Technicolor

(Mayores 14 años)

## COLISEO OLYMPIA

A LAS 5 - 7 - 9 y 11

¡GRANDIOSO ESTRENO!

Cuando parece que se había dicho la última palabra en acción, llega...

## Cifrado especial

(Mayores de 18 años)

— Eastmancolor —

— con —

LANG JEFRIES ANDREW SCOTT HELGA LINE

Una emocionante historia de espionaje internacional, violenta y apasionante.

## CINE CAPITOL

SESIONES 5 - 7 - 9 y 11

¡GRANDIOSO EXITO!

HOY Y MAÑANA

ULTIMOS DIAS

¡USTED NO OLVIDARA JAMAS ESTE CONGRESO!

## El Congreso se divierte

CURT JURGENS

— Cinemascope —

— Technicolor —

(Mayores de 18 años)

### «LINEA CALIENTE»

El actor francés Charles Boyer y sus colegas americanos Robert Taylor y Georges Chakiris ruedan en Barcelona, bajo la dirección de Etienne Perrier, «Linea caliente». Se trata de una nueva película de espionaje, que narra los esfuerzos del servicio secreto británico por desarticular una organización centrada en una gran ciudad mediterránea.

## CINE GRANADA

A LAS 5 - 7 - 9 y 11

¡EMOCIONANTE ESTRENO!

¡Nueva aventura del Comisario X!

## Las garras del dragón rojo

(Mayores de 18 años)

— con —

TONY KENDALL BRAD HARRIS BARBARA FREY

¡Más peligrosas que «El dragón rojo», las maravillosas chicas que le obedecen!

## ALIATAR CINEMA

A LAS 5 - 7 - 9 y 11

## 2ª SEMANA EXITO GRANDIOSO NOVIOS 68

(Mayores de 18 años)

— Eastmancolor —

— con —

ARTURO FERNANDEZ-SONIA BRUNO • JOSE L. LOPEZ VAZQUEZ • TERESA GIMPERA ALFREDO LANDA-IRAN EORY JUANJO MENENDEZ MARIA JOSE GOYANES • JOSE SACRISTAN • DIANA LORYS GRACITA MORALES

¡Con novias así cualquiera no se casa!

MADRID, DE DOMINGO A DOMINGO

# El Comercio, dispuesto a mantener los precios

Comenzaron los preparativos para la mayor brillantez de las fiestas navideñas

Un puente sobre la glorieta de Cuatro Caminos y nuevos aparcamientos en el subsuelo, para descongestionar el tráfico

Durante esta pasada semana se han celebrado reuniones en el ministerio de Comercio, presididas por el titular del departamento, don Faustino García Monco, con representantes del comercio madrileño. Primeros fueron los del gremio de Ultramarinos y en otra conferencia estuvieron los de almacenes de tejidos y textiles. La razón de las reuniones es el ofrecimiento del comercio para colaborar con la Administración en el desarrollo de los planes que se han trazado para evitar la subida de precios, como consecuencia de la devaluación de la moneda. Con el ministro, tomaron parte en las conversaciones, el director general de Comercio Interior y el comisario general de Abastecimientos. Se tomaron diversos acuerdos, en el sentido de mantener los precios que regían el 18 de noviembre y no aceptar, para su venta al público, los productos cuyos precios sean aumentados en origen. El ministro agradeció la colaboración ofrecida por los comerciantes madrileños y anunció su propósito de continuar los diálogos.

glorieta de Cuatro Caminos, por el que pasará el tráfico rodado de la nueva avenida de circunvalación en que se van a convertir los antiguos paseos de Ronda. La construcción de dicho puente se sincronizará con la proyectada transformación de los bulevares de la Reina Victoria y Fernández Villaverde. Se han adjudicado ya las obras para el paso elevado sobre la Castellana, enlazando con la citada avenida de Fernández Villaverde y en la última sesión del Pleno el Ayuntamiento aprobó los proyectos de pasos subterráneos bajo la avenida de María de Molina y la plaza de Roma. Con estos pasos y el aéreo de la Castellana, la avenida de los viejos paseos de Ronda, se convertirá en uno de los circuitos de tráfico rápido, con lo que cambiará mucho la fisonomía de Madrid.

Francisco CASARES

**BAQUERO-MOTOR**  
y TELEVISORES **ANGLO**  
PRESENTAN HOY EL PROGRAMA DE TV

**TV**



Emisión de Sobremesa. — 1.45: Carta de ajuste; 2: Presentación; 2.02: Avances informativos; 2.04: Panorama de actualidad; 3: Telediario; 3.30: España al día; 3.40: Novela; 4.10: Los vengadores; 5.10: Cierre.

Tarde.—6.45: Carta de ajuste; 7: Presentación y avances; 7.02: Jardín; 7.30: Avances informativos; 7.35: Los libros; 7.45: Cine documental; 8.40: Momento cultural; 8.45: Dibujos animados.

Noche.—8.55: Ayer domingo; 9.29 Avances; 9.30: Telediario; 9.55: Avances; 10: TV. E. es noticia; 10.15: Esta es su vida; 10.55: Caminos y canciones; 11.55: Telediario; 0.10: El alma se serena; 0.15: E. programa de mañana. Meditación y cierre.

DESCONOCER LA «BIBLIA» ES DESCONOCER A CRISTO. FE CATOLICA.

**MANUEL SIERRA DEL MARMOL**  
DISTRIBUIDOR DE

# BUTANO, S. A.

Para el intercambio de su BOTELLA, llame a los teléfonos 233688 y 226464 y se le atenderá con rapidez.

Haga su contrato, adquiera su cocina, calentador, soldador, plancha, etcétera, visitando nuestra Exposición y oficinas en

**RECOGIDAS, 17 - Telfs. 233688 - 226464**

## HOY, CIELO POCO NUBOSO O DESPEJADO

MADRID, 3.—Durante las últimas veinticuatro horas, se han formado nieblas y capas de nubes bajas en la vertiente Cantábrica, Duero, cabecera del Ebro y algunos valles de las provincias de Huesca y Lérida. El cielo estuvo parcialmente nublado en la región del Estrecho, Almería, Baleares y Canarias. Precipitaciones débiles en algunos puntos del archipiélago Canario.

Predicción para mañana, lunes.—Cielo nublado en la vertiente Cantábrica y parcialmente nublado en la zona del Estrecho y algunas zonas de Levante y del Sureste. En el resto de la península y Baleares, cielo nublado o despejado. Nieblas en el Duero, cabecera del Ebro y puntos del Cantábrico, Galicia, Guadalquivir y La Mancha Oriental. Levante moderado en el Estrecho. Chubascos aislados en Canarias. (Cifra.)

## ISRAEL FACILITA A LOS ARABES DE LA ZONA OCUPADA LA CELEBRACION DEL RAMADAN

JERUSALEN, 3.—Los musulmanes que habitan en Israel y las zonas árabes ocupadas, y que suman un millón, aproximadamente, celebraron ayer, sábado, el primer día del Ramadán, el mes del ayuno musulmán.

En Jerusalén, la carretera principal que conduce a la ciudad vieja se encontraba festoneada de banderas y luces, reinando un ambiente de fiesta, mientras millares de visitantes concurrían a la capital.

En la Cisjordania, el Gobierno militar facilitó a las diversas ciudades un cañón a cada una, para que pudiesen dispararse salvos dos veces al día, la primera al amanecer señalando el comienzo del ayuno, y otra a la puesta del sol señalando el término del mismo.

Se ha comunicado a los dirigentes de las comunidades que docenas de presos por delitos de menor importancia, están siendo puestos en libertad, con motivo de las fiestas del Ramadán. Se ha reducido el toque de queda y además, se han reducido las horas de trabajo para los musulmanes. (Efe.)

### NAVIDAD

Se trabaja, activamente, en la preparación de las fiestas de Navidad, por parte del Ayuntamiento y otros elementos que han de prestar su cooperación para que aquéllas resulten más brillantes que en los años anteriores. Coincidiendo con la "Operación Alumbrado", se proyecta una iluminación de las calles madrileñas que supere en intensidad a la del año pasado. Se ha abierto un concurso de villancicos, con importantes premios, para agrupaciones corales y centros de enseñanza oficial y privada. El pregón de las fiestas ha sido encomendado a don Luis Morales Oliver, ilustre profesor, que pronunciará su disertación el próximo día 21 en la Casa de Cisneros. Habrá una función extraordinaria del teatro municipal infantil, en el Español y otras galas de circo, en el Price. El programa culminará con la ya tradicional Cabalgata de Reyes, dispuesta para la tarde del 5 de enero y para la que se cuenta ya con valiosas colaboraciones.

### JUBILADO

Fernando Fernández de Córdoba ha dictado su última lección como catedrático y director de la Escuela Superior de Declamación. Por imperativo legal ha sido jubilado y abandona sus actividades profesoras. Con este motivo, se ha recordado que Fernández de Córdoba, actor eminente, fue locutor de Radio Nacional durante la guerra civil y transmitía, cada noche, el parte oficial. Esto le permitió leer emocionadamente el último parte en que el Generalísimo daba la feliz noticia de haber terminado la lucha. La popularidad de Fernando ha sido realmente singular. Últimamente, con su cátedra en el Conservatorio, alternó la dirección administrativa de los teatros oficiales. La Prensa madrileña le ha dedicado extensas crónicas e intervenciones, en las que han sido recordados los servicios y los méritos del primer locutor nacional de España.

### APARCAMIENTO

Por ahora, no se prevé una solución más eficaz para el grave problema de la circulación y sus atascos, que la proliferación de los aparcamientos. Sobre los ya construidos, se proyectan tres, en la calle de Velázquez. Actualmente, este gran bulevar madrileño sirve en sus andenes, de estacionamiento o garaje público, pero no basta. Como en otros lugares, plazas, paseos y calles de la villa, se acude al procedimiento del subsuelo. Por otra parte, se anuncia que en enero comenzarán a funcionar los aparcamientos de las plazas de Santa Ana y del Rey y que antes del verano serán inaugurados los de la calle de Montalbán, avenida de Felipe II y plaza de Salamanca. Se espera que después del verano pueda utilizarse el de la plaza Mayor y que para el otoño próximo, modificados los primitivos proyectos, se iniciarán las obras de los que se construirán en la calle de Fuencarral y plaza de las Cortes.

### PUENTE

Otra iniciativa importante con la misma finalidad de descongestionar el tráfico, es la de situar un puente sobre la

**NO**

QUEDA NADA POR INCLUIR EN NUESTRAS NUEVAS COLECCIONES DE CONFECCION INVIERNO

TAMBIEN ESTA TEMPORADA ESTA TODO, TODO, TODO...

TODO SELECTO TODO NUEVO TODO DE ALTA CALIDAD.

VENGA A VERLO

¡Es sensacional!



Tejidos **VAZQUEZ**

HILERA, 4 Y 6 BIB-RAMBLA, 28

## LA «IBERIA» ESTABLECERA LINEAS REGULARES CON MANILA

MANILA, 3.—Procedente de Bangkok, llegó la Delegación española que, en representación de la compañía aérea Iberia, asistirá a la XXIII junta general anual de la Asociación internacional de transporte aéreo (IATA), que comenzará mañana en Manila.

La encabeza el presidente de Iberia, don Emilio de Navasques y Ruiz de Velasco, con quien han venido los señores Azcárraga, Ferrer y Olibán, los tres primeros acompañados de sus respectivas esposas.

El señor Navasques confirmó en el aeropuerto que en los planes futuros de Iberia, líneas aéreas españolas, figura el que sus aparatos vuelen hasta Manila, aunque todavía es prematuro hablar de fechas, rutas y otro tipo de detalles, que serán anunciados en el momento oportuno.—(Efe.)

## LOS RESTOS DEL CARDENAL SPELLMAN. EN LA CAPILLA ARDIENTE

BANDERAS A MEDIA ASTA EN LOS EDIFICIOS PUBLICOS DE NUEVA YORK

NUEVA YORK, 3.—Los restos mortales del cardenal Spellman, arzobispo de Nueva York, fallecido repentinamente en la mañana de ayer, a consecuencia de un ataque cerebral, en el Hospital de San Vicente, permanecerán en la capilla ardiente de la Catedral de San Patricio hasta el martes próximo, en que se verificarán los funerales.

Monseñor Spellman, de 78 años de edad, vicario general de las Fuerzas Armadas de los Estados Unidos y uno de los ocho cardenales norteamericanos, recibió los últimos sacramentos que le fueron administrados por el arzobispo coadjutor de Nueva York, John Maguire, elegido administrador temporal de la archidiócesis neoyorquina, hasta que un nuevo prelado sea nombrado por el Vaticano. (Efe.)

### BANDERAS A MEDIA ASTA

NUEVA YORK, 3.—Como homenaje póstumo al cardenal Spellman, fallecido repentinamente en la mañana del sábado, el alcalde de Nueva York, John V. Lindsay, ordenó que las banderas en todos los edificios públicos ondeen a media asta, en señal de luto «por el hombre que fue símbolo de la fortaleza espiritual de nuestra Sociedad», dijo. (Efe.)

## RUSIA LANZO SU SATELITE «COSMOS» NUMERO 194 AL ESPACIO

MOSCU, 3.—Rusia ha lanzado hoy el espacio el «Cosmos» que hace el número 194 de la serie de satélites no tripulados, informa la agencia T.A.S.S.

El «Cosmos» funciona normalmente y efectúa una órbita que dista 334 kilómetros de la Tierra, en su punto más alejado, y 206 en el más cercano. El ángulo de inclinación es de 65,7 grados y tarda 89,7 minutos en recorrerla.—(EFEUPI).

## HOY, CONFERENCIA EN EL COLEGIO MAYOR «LOYOLA»

Esta noche, a las diez y media, tendrá lugar en el Colegio Mayor «Loyola» una conferencia sobre el tema «La Virgen en el arte barroco español», a cargo de don José María Pita Andrade, catedrático de Historia del Arte en la Facultad de Filosofía.

La charla será ilustrada con diapositivas.

# EL CAMPO EN "HOJA DEL LUNES"

## Actualidad Agrícola veyresa

### LA AGRICULTURA Y EL TRANSPORTE

## El transporte, fundamental para una buena comercialización de los productos del campo

SE SUPRIMIRIAN LOS INTERMEDIARIOS EN BENEFICIO DEL PRODUCTOR Y EL CONSUMIDOR

Un buen transporte es fundamental para conseguir una distribución acertada

### EL CAMIÓN, RENTABLE PARA INFINIDAD DE TAREAS

Hoy ponemos en la máquina de escribir la última cuartilla de estos tres artículos cuya curiosidad nos ha hecho grata la tarea de plasmarlos. No sacemos si usted, amigo agricultor, habrá visto en ellos una fuente de amenidad o, por el contrario, le habrán parecido un rollo. Nosotros los escribimos pensando que a usted, precisamente a usted, le gustaría conocer la historia de ese tractor o ese camión con el que comercializa los productos que tantos trabajos y sinsabores le cuesta conseguir. Y, pensando en ese también, nos disponemos a terminar con la última y única conclusión posible: su campo, ese que también se ha convertido en nuestro por la convivencia prolongada de semanas y semanas con sus problemas, sus alegrías (que no gustarían más numerosas) y su mundo de tierra, sudor y polvo.

Nuestros amigos de papel y tinta, compañeros inseparables en estos quehaceres informativos, nos acusan ya de «catetos» de una forma definitiva. Y es que nosotros, que ya lo éramos de nacimiento, nos hemos convertido, merced a estas páginas y a los pocos esfuerzos por disimular nuestra admiración ante las cosas grandes de la vida y nuestro aire de pueblo pequeño, en catetos en el más amplio y rotundo sentido de tal palabra. Pero entremos al tema sin divagar demasiado.

La semana pasada el espacio nos obligó a cortar la vena poética que nos embargó al final del artículo. Más tampoco aquello era una vena poética, sino una gran realidad de nuestra época. Decíamos que la máquina, al apartar al hombre de las bestias, le había elevado. Y hoy nos vemos precisados a reafirmarnos en esta postura porque, ante todo, el hombre tiende a asimilarse al medio ambiente en que vive. Y si la persona habita entre bestias, bueno será que acabe siendo racional y no uno más entre ellas. Pero, de otra parte, las bestias tienen pocas complicaciones y dan menos que pensar; la máquina, sin embargo, mueve sus tentáculos de acero merced a complicados e ingeniosos mecanismos que, como inventados por el hombre, fallan a veces. Y esto obliga a pensar, a buscar la causa, a instruirse, a desear aprender para evitar el tener que ponerse en manos de los demás. El hombre se eleva por la subida de su nivel cultural. Aprende. Nace un hombre nuevo para una época casi recién estrenada.

#### LA COMERCIALIZACION FUNDAMENTAL PARA EL AGRO

Y, sin querer, nos desviamos de nuevo. Ya entramos en el tema.

Nuestros lectores asiduos habrán observado que los problemas de comercialización son el todo de la empresa moderna que piensa seriamente en su rentabilidad. El campo (ya lo dijimos anteriormente), es más que una forma de vida, un negocio: que si es rentable se sigue con él y, si no lo es, se deja y a otra cosa. Nos encontramos situados en el principio de cualquier acción comercial.

Y hoy día dicen los agricultores que el campo no es rentable. Los comentaristas que la agricultura es un lastre para el desarrollo integral del país. El hombre de la calle que el campo es negocio ya que nadie o, casi nadie, lo deja. Total: que el campo se ha convertido de la noche a la mañana en tema de la más viva actualidad. Pero... ¿Hasta dónde y de qué forma es el campo tema de actualidad?

El agro español ha saltado a la fama desde el mismo momento en que el Banco Mundial se interesa por él de una forma definitiva en su estudio sobre la economía española. La gente piensa que, cuando el río suena, agua lleva. Y la agricultura salta a la fama de buenas a primeras.

Nosotros, comentaristas de última línea, pero catetos de primera, nos interesa el campo.

Y uno de los aspectos que aún no habíamos tocado en estas páginas era el del transporte, como complemento indispensable de una buena comercialización. Todos nosotros sabemos y conocemos de los desfases que sufren los precios del lugar de producción al de consumo en cualquiera de los artícu-

los que hay actualmente en el mercado. Pero tratándose de productos agrícolas la cosa cambia un cien por cien: ya no hay un ligero aumento, sino un porcentaje del ciento y pico por cien, lo cual, a nuestro modo de ver es abusivo para el productor y también para el consumidor. Pero esto es cuestión aparte, que tratamos a continuación.

#### EL INTERMEDIARIO, GRAN LASTRE DE LOS MERCADOS

A nadie sorprende ahora que los mercados ofrezcan naranjas a unos precios excesivamente desfasados de los que se pagan en el lugar de producción; tampoco nos extrañó mucho el comprobar este verano que los melocotones deliciosos de la vega de Guadix se pagaban, o se intentaban pagar, al precio de 5 pesetas kilogramo cuando se vendían o, se intentaban vender, al precio de 20 pesetas kilogramo en el mercado granadino, sin necesidad de más desplazamientos ni trasbordos.

Ante estos hechos consumados, nosotros, observadores imparciales, pensamos que el intermediario era un parásito alimentado a medias por el productor y el consumidor del producto con el que este traficaba. E hicimos a propósito de ello algunas reflexiones, breves por cierto, en algunos comentarios. Pero la verdad es que hoy por hoy el intermediario, ese gran lastre económico de los mercados, es necesario y, casi casi, imprescindible en la actual coyuntura económica ¿por qué?... Eso es lo que pasamos a constatar.

El nivel de vida del agricultor medio le ha imposibilitado, al menos hasta ahora, para buscar por sí mismo salida a sus productos. De otra parte, el escaso volumen de producción que él hacía le dificultaba igualmente para lanzar sus productos al mercado con sus exiguos medios. Y de aquí sale el intermediario, ese que va al campo solamente a llevarse el poco dinero que hay. Su necesidad es un hecho que no admite ningún género de duda sobre el particular.

Más conviene insistir en este último punto, es decir, en el que se refiere al escaso volumen de producción que tiene el agricultor medio, aquél que posee las cuarenta o cincuenta hectáreas de terreno, que son todos ellos. Si bien es cierto que no es rentable la posesión de un camión por estos señores aisladamente, no es menos verdad que agrupados, un camión, después de pagarse al poco tiempo, dejaría pingües beneficios a sus compradores. Y esto por una razón fundamental: ¿Se imagina usted, amigo agricultor, la diferencia de precio que hay entre vender sus melocotones a cinco pesetas o, por el contrario, echarlos al mercado solamente a doce pesetas, con lo cual se los quitarían de la mano? Coja un lápiz, por favor, y haga números antes de seguir leyendo. Seguramente su producción de patatas o cebollas o habas verdes o tomates, junto con la de su vecino y la del otro que tiene su finca un poco más arriba, bastará para amortizar el camión en un par de temporadas, que es el tiempo aproximado que la casa vendedora le va a dar para amortizarlo. Y después de todo eso, usted tendrá un camión que le servirá para muchas otras cosas. Por ejemplo:

—Transportar su producción de cereales o granos piensos al Servicio Nacional del Trigo o a la fábrica transformadora de los mismos.

—Recoger los abonos de almacén y no esperar a que se los lleve a su puerta un transportista que también tiene que ganar lo suyo, como es lógico.

—Podrá portear a sus amigos los mismos productos que usted lleva en su camión y a los mismos sitios. Piense que ellos necesitan los mismos servicios.

—Y, en temporadas malas, usted podrá realizar pequeños negocios como el de la compra venta de paja, estiércol u otros subproductos que se pagan bien en otras zonas y que en la suya no valen nada o a la inversa.

Si, amigo agricultor, un camión es interesante para usted y para sus vecinos. Y le hablamos de esto pensando precisamente en resolverle los grandes problemas de comercialización que tie-

ne planteados con sus productos agrícolas. El cambio tan grande a que se ha visto sometida la vida en los últimos años obliga a cambiar las estructuras mismas de todas las cosas, incluyendo, claro está, a la agricultura.

#### ES MAS RENTABLE EL CAMIÓN QUE EL TRIGO

El titulillo que acaba de leer es un ejemplo más de los muchos que podíamos citar. ¿Ha vendido ya su trigo? ¿O lo tiene aún almacenado en su granero? Sin embargo, ¿qué ha pasado con los granos piensos que crió este año? De esos estamos seguros que ha gastado ya hasta el dinero que le dieron por ellos. Si, se los han pagado más baratos, pero, ¿no han rendido más en kilos? Que se vaya, pues, lo uno por lo otro. Y esto es una muestra más de los cambios y transformaciones.

Hace unos escasos años, muy pocos, por cierto, los españoles éramos uno de los mejores devoradores de pan que existían en el mundo. Había quien compraba el pan duro para que le supiera más la compra. Hoy, el consumo de pan ha descendido mientras que paralelo a ello ha aumentado el gasto de leche, huevos y carne. Es una consecuencia lógica del aumento del nivel de vida. Sin embargo, la agricultura sigue produciendo como si viviera de espaldas a estos hechos; o sea, que sobra trigo y, por el contrario, hay que importar carne y otros cuantos productos.

Ante estos hechos consumados sólo cabe dar el toque de alarma y que sea el agricultor quien decida de forma rápida e inminente su cambio, su adaptación a las nuevas necesidades socioeconómicas que se crean en el país. Y para ello debe de comprar lo que necesita y producir lo que precisen los demás, y no lo que hasta ahora haya venido criando en sus campos, por muy tradicional que esto sea y por muy rentable que fuera en otras épocas.

Pero dentro de estas nuevas adaptaciones que son necesarias, el capítulo del transporte juega un papel fundamental. Los mercados son complicados y no es tan sencillo llegar a ellos como a primera vista pudiera parecer. Si se quiere tener éxito en un mercado cualquiera, hay que ser «oportuno», esto es, llegar a tiempo con nuestro producto,

### NUESTRO COMENTARIO

## Hoy abrimos una ventana a la apicultura, un poco olvidada

Dada la insistencia con que los ejemplares de abejas causan trastornos entre los pacíficos ciudadanos que toman el sol, debido, ante todo, a la exagerada alarma que muchas veces produce su presencia, vamos a tratar hoy de lo que buscan las abejas en sus viajes.

Generalmente, enjambre es la familia de abejas que emigra de su colmena, formando racimo o pelotón de parada o descanso, hasta que las exploradoras encuentran morada aceptable donde instalarse y determinan seguir las.

Cuando el enjambre se ha instalado en una colmena o lugar apropiado —quiebra de un muro, de una roca, un hueco cualquiera— ya es una colonia ordenada para vivir y desarrollarse. La reina cría, las obreras trabajan en la recolección y construcción, se renueva y aumenta la población y las provisiones con vista al futuro, principalmente, la inverna. Mientras la capacidad del espacio lo permite, no pasa nada. Todo va bien. Las reinas ponen, las abejas acumulan provisiones, fabrican cera y panales que llenan de miel, ponen y crían. Entran y salen ni envidiosas ni envidiadas. Sin molestar ni que las molesten. Muchas veces ha morado años la colonia en el mismo lugar. El embarundamiento oscuro del propoleo acumulado alrededor de la piquera, lo indica.

Cuando la floración es mayor en su radio de acción que por lo menos es de tres kilómetros y la población ha llegado al máximo, es natural que el exceso de calor y población les obligue a salir fuera llamando la atención del público. Si el tiempo refresca, vuelven al interior. En caso de que el calor persista, la reina, cuando ya no cabe un individuo más en la colmena, abandona ésta seguida de gran número de abejas de otras clases y multitud de zánganos. Van en busca de piso o, lo que es igual, a otro lugar donde establecer el campamento. Por eso no hay motivo de susto cuando se ven esos grandes enjambres.

para lo cual es imprescindible no depender de nadie absolutamente. Llegar a tiempo exige, pues, un buen transporte. Y su tractor está pensado para múltiples faenas, de las cuales es el transporte, pero no la más fundamental. Con su tractor, usted no tiene rapidez, ni agilidad en el acarreo de sus mercancías al lugar de consumo de las mismas.

Hoy, en las explotaciones agrícolas, dado que los rendimientos son pequeños, es necesario reducir al mínimo los costos de producción.

Dentro de ello se presenta un papel fundamental, la mano de obra.

El camión, al poseer mayor rapidez y ser, como decíamos antes, más oportuno en su llegada a los mercados, suprime buena parte de la mano de obra

que se hace necesaria en el acarreo de los productos agrícolas. Ahora que se acerca la recolección de la aceituna, ¿ha pensado usted en lo interesante que sería transportar toda su cosecha y la de sus vecinos desde la finca a la fábrica con rapidez? Pero es que, además, el camión le ofrece a usted un volumen de carga que no se lo da ni el tractor más grande de los que actualmente hay en el mercado.

Es aquí donde, a nuestro juicio, enlaza esta pequeña historia que escribimos durante tres semanas con la agricultura. El campo necesita abrir mercados y cerrar de forma casi definitiva otros. Para ello necesita agilizar de forma total en sus servicios y necesita el transporte, el camión, grande o pequeño, para aprovechar al máximo sus energías.



Vista de una moderna industria dedicada a la fabricación de camiones.

# Exiguo, pero bien trabajado, triunfo del Granada (1-0)

FRENTE A UN CALVO SOTELO PELIGROSO, INCISIVO, RAPIDO Y SIN DECAIMIENTO ALGUNO, ADEMAS DE PROTESTON

LOS ROJIBLANCOS NO PUDIERON DESARROLLAR FUTBOL-ESPECTACULO Y LO QUE FALTO DE PERSONALIDAD SOBRO DE OFICIO

El gol se obtuvo a los veinte minutos del primer tiempo, marcado por Nebot, en su propia puerta

FUE UN PARTIDO DE EMOCION Y UNA VICTORIA DE GRAN IMPORTANCIA

Para los más exigentes aficionados, el partido de ayer en Los Cármenes, entre el Granada y el Calvo Sotelo, ha sido malo, rara nosotros, más puestos en la realidad de las situaciones, el encuentro fue posiblemente uno de los triunfos más eficaces del Granada en todo lo que va de Liga. ¿Que no hubo fútbol de galería? De acuerdo. ¿Que el Granada no llegó a dar sensación de auténtica superioridad? También de acuerdo. ¿Que quizás se pudo hacer más en cuanto a fútbol ofensivo? Por tercera vez, de acuerdo. Ahora, pensemos fría y objetivamente las causas y sus efectos, y entonces llegaremos a la conclusión de que esta fue una de las más importantes victorias que se han conseguido en nuestro terreno. Tengamos en cuenta, de principio, que quien era el rival rojiblanco de ayer no está en el segundo puesto por pura casualidad. Porque el Calvo Sotelo nos dejó clara y patente muestra de su peligrosidad. Vista la similitud de potencia que entre ambos conjuntos existe, no podía esperarse un fútbol de calidad, de contento y regocijo en la galería. No podía ser otro que el de amarrar el triunfo, los dos puntos en suma, para continuar adelante con todo el bagaje completo de aspiraciones. Y si ello se logró, bien podemos todos sentirnos satisfechos, aun cuando haya que reconocer que hubo cosas que enturbien algo la victoria. Al Granada de ayer —esto es fundamental— le faltó una pieza básica en el centro del terreno: Santos. El capitán es, además, el organizador del juego, el que impone su criterio, serena los ánimos y conduce desde atrás los contrataques o apoya las acciones ofensivas. Esto forzosamente tenía que dejarse notar, y así fue. De otro lado, Gerardo, acostumbrado ya a otra clase de misión, actuó atenuado en la media, sin atreverse a dar su paso adelante para no dejar desguarnecida una zona por donde surgiera la penetración visitante. Ferrando, improvisado interior izquierdo, no encontró el sitio, y a ello se unió Miguel, con férrea voluntad, pero sin constituir un serio peligro para la defensa contraria. Todas estas cosas hicieron que al Granada de ayer le faltase personalidad. Pero todo cuanto le faltó de autoridad le sobró de oficio, de cumplir a rajatabla las instrucciones y de defender una victoria que tanto suponía. En cambio, las líneas de cobertura fueron las gigantes del encuentro. Los cinco hombres de atrás, desde Nito a Zubiaurre, pasando por Barrachina, fueron verdaderos valladares insalvables. Esto fue como lo vimos nosotros y por eso aseguramos que el triunfo fue importante y trascendente.

## EL CALVO SOTELO NO VINO DE ROSITAS

Ya lo había advertido su entrenador. Su táctica de «acordeón» fue bien expuesta sobre el terreno de juego. El Calvo Sotelo luchó de principio a fin, sin el menor desmayo, sin cansancio, sin decaimiento ni concesión al contrario. Además, juega. Y lo hace con velocidad. Aquí tenían una oportunidad de igualar con el líder y no podían desaprovecharla. Así es que desde el mismo comienzo, los de Puertollano, con todos sus efectivos bien dispuestos, basculando sobre la acción centro-campista y ofensiva de nuestro antiguo conocido Antoniet, montaron su esquema operacional. Rápidos en contratar, mostraron velocidad en el repliegue de fuerzas cuando la ocasión les era desfavorable. La lección la tenían bien aprendida. Juego duro, violento a veces, constante protesta por todo y si no llegaron a la pérdida de tiempo no se debió más que a llevar el marcador en contra. Esa misma exigua diferencia les hacía redoblar esfuerzos, anticiparse en todas las ocasiones y con una ha-

bilísima situación de sus peones en el terreno de juego, aprovechar todos los rechaces, todos los rebotes y enhebrar contrataques que pusieron en muchos breves a la defensa; pocas veces a Nito. Pero había fortaleza atrás y el Granada no pasó graves apuros.

Ha sido, a nuestro gusto, el Calvo Sotelo uno de los más peligrosos rivales que por aquí han pasado, por una serie de méritos acumulados que en otras circunstancias hubiesen hecho peligrar el liderato. Pero no fue así, afortunadamente. Hubo muchos ratos en que mandaron en el centro del terreno, pero ahí precisamente, no más adelante. Y hasta llegaron a imponerse a un árbitro al que le faltan muchas horas de vuelo para enfrentar un partido de estas características, entre los dos más calificados equipos del grupo. Si el Granada no hubiese tenido sus inconsecuencias adelante, se habrían sabido aprovechar los desconcertos e inseguridades de la defensa visitante, que, a nuestro entender, fue lo más flojo del Calvo Sotelo, principalmente por el centro, donde Nebot tuvo más de arena que de cal. En cambio, los volantes, con los extremos y el delantero centro, fueron elementos peligrosos, decididos, oportunos y rápidos de piernas y reflejos. A ellos se unió la efectiva labor de Antoniet, muy distinto del que actuó en el Granada hace algunos años.

## UN GOL Y A CONSERVARSE ENTEROS

Precisaba el Granada resolver, como fuese, el partido a su favor. La cosa, así planteada, no parecía fácil y el tiempo, sobre el terreno, había de demostrarnos que las dificultades de marcar eran cada vez mayores. Todo parecía consistir en alcanzar un gol. Y vino, posiblemente debido a error visitante más que a mérito local. Pero lo cierto es que vino y esos goles también valen. En esta ocasión ha representado dos puntos pero que muy valiosos y que sirven para afinar al Granada en el primer puesto con diferencia sobre los rivales que le siguen. A partir de ese minuto veinte, al Granada no le quedaba otro remedio que mostrarse un tanto conservador. Tenía que ir a lo práctico, a lo positivo, aunque en esta ocasión sufriese el espectáculo. Cada partido tiene sus características y en éste las cosas se presentaban así y de esa forma había que aceptarlas.

Con la ventaja, en el segundo tiempo el Granada tiró a amarrar. A taponar huecos, no dejar resquicios y consumir el tiempo. Los nervios, para el visitante, que veía correr las manecillas del reloj sin alcanzar esa igualdad que tenía tan cerca y, por lo mismo, tan lejos. Patadón y tente tieso. Balón que rondaba el área granadina era despedido sin contemplaciones, aunque para ello hubiese de bajar con nieve. De otra parte, las energías había que conservarlas, no exponerse a un grave tro-

piezo que mermase los efectivos. Con atenuar era suficiente. Y el Calvo Sotelo, aunque cambió de demarcación sus extremos, como antes lo hiciese el Granada, no vio cumplidas sus aspiraciones.

Por todo cuanto antecede, fácilmente se comprenderá que el fútbol espectáculo estuvo ausente, para dar paso a un fútbol-fuerza que, sin llegar a grandes estridencias, sí dejó patente que en esas situaciones también el Granada sabe cómo tiene que dominar la situación. La emoción estuvo presente en todo momento, pues la diferencia era tan corta que podía surgir la eventualidad de un tropiezo en cualquier momento. No fue así y se llegó al final también con «suspense» en aquel córner en que Nito detuvo muy bien el cabezazo del delantero visitante, a pocos segundos del silbido que puso fin a la contienda. Dos fuerzas equilibradas en las que hay que tener presente que mucho más le iba al Granada que al Calvo Sotelo. Ellos, de antemano, nada tenían. En cambio, el Granada sí podía perder mucho en el lance. Por eso, afirmamos una vez más, el Granada no pudo jugarle al Calvo Sotelo con fútbol preciosista, con juego de tiralíneas. Había de contrarrestarle con su misma fuerza, y como logró salir con bien, convengamos sin apasionamientos en que el triunfo alcanzado tiene una soberana importancia.

## EL GOL Y ALGUNAS OTRAS COSAS

A las primeras de cambio, en el primer córner lanzado por los rojiblancos, Flores avanzó bien, pero salió el portero y atajó un balón que podía traerle muchas preocupaciones. Poco más adelante, Noya saltó con Zubiaurre. Llevó la peor parte el visitante, quien tuvo que ser asistido de una brecha en una ceja. Después, un indirecto contra el Granada, con muchos llos de colocación y nulas consecuencias.

Por fin, a los veinte minutos, falta contra el Calvo Sotelo. La lanza Vicente sobre Miguel, este no llega a tiempo y el balón sigue su trayectoria, para tropezar en Nebot, que no esperaba la pelota. Trata de despejarla y la envía a su puerta, al lado contrario de García Fernández. El gol se había producido y la desesperación visitante también. Tejer y destecer hasta el final del tiempo.

En el segundo tiempo, el Granada aguantó. Moderó sus ímpetus y hubo algunas jugadas bien llevadas por Almagro, Flores y Vicente, pero ninguna con marchamo de gol. Cuando faltaban diez minutos, se encendieron las luces y poco después Miguel ligaba perfectamente con Vicente, para que éste tirase, dándole oportunidad al portero de lucirse. Y a segundos del final, el córner contra el Granada que Nito resolvió con bien.

Desde luego, en el Granada lo más destacado fue su cuarteto defensivo, incrementado con Barrachina. Adelante, Almagro y destellos fugaces de Vicente y Flores.

El arbitraje del valenciano señor Carreño fue manifiesto en falta de autoridad. No por mala disposición, sino por inexperiencia. No supo cortar los brotes desde su raíz, y claro es, creceron las malas hierbas. Buena voluntad tuvo el hombre, pero se equivocó y, por añadidura, se entendió mal con sus jueces de línea. Fue curioso presenciar muchas veces cómo el de la banderita de turno señalaba hacia un sitio y el árbitro le llevaba la contraria. Falta de coordinación, suponemos.—ESPECTADOR.

CALVO SOTELO: García Fernández; Gabiola, Nebot, Astorga; Marin, Portilla; Rovira, Posada, Noya, Antoniet, Hernández.

GRANADA: Nito; Lorenzo, Barrenechea, Zubiaurre; Gerardo, Barrachina; Flores, Almagro, Miguel, Ferrando, Vicente.

# EL GRANADA

## en el partido y en la Liga

Granada, 7 tiros a puerta = 1 gol  
C. Sotelo, 10 tiros a puerta = 0 goles

## NUMEROS CANTAN

GRANADA  
Primer tiempo

Vicente ... .. 2  
Miguel ... .. 1

Segundo tiempo

Vicente ... .. 4

Total, siete. De ellos, dos fueron parados por García Fernández y los cinco restantes salieron fuera. En esta contabilidad no se incluye, como disparo del Granada, el gol marcado por Nebot que, sin embargo, dio el triunfo al equipo local. Contra la puerta granadina se lanzaron cinco saques de esquina; dos en la primera parte y tres en la segunda. Diecisiete faltas se le señalaron a las huestes de Joseito.

CALVO SOTELO

Primer tiempo

Antoniet ... .. 1  
Posada ... .. 2

Segundo tiempo

Antoniet ... .. 1  
Posada ... .. 2  
Portilla ... .. 1  
Gabiola ... .. 2  
Rovira ... .. 1

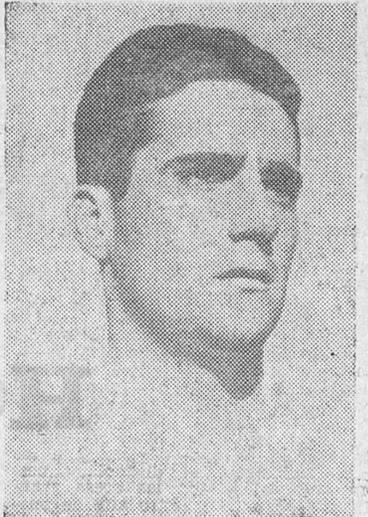
Total, diez. De ellos, seis fueron magníficamente detenidos por Nito y fuera salieron cuatro. El Calvo Sotelo lanzó cinco córners; uno en el primer tiempo y cuatro en la continuación. Veinte faltas tuvieron en su contra los de Puertollano, algunas peligrosas por la proximidad al área, pero bien resueltas.

## CLIMA DE LA GRADA

En una tarde espléndida de fútbol. Los Cármenes presentó una gran entrada. No se llegó al lleno, pero el tesorerero del club lo notará mucho el paso del segundo de la clasificación. Público expectante, bien dispuesto para ayudar a los locales, mientras el sol lucía espléndidamente. Al salir los equipos, los muchísimos aficionados de Puertollano dieron fe de su presencia, aplaudiendo a su equipo. Al saltar el Granada, ovación de gala, en reconocimiento a los dos positivos alcanzados en sus dos recientes desplazamientos. El Granada lució brazaletes negros en señal de duelo por la reciente muerte del que fue delantero centro del equipo, Cholin. Después, con el público puesto en pie y los equipos alineados en el centro del terreno, con el trió arbitral, se guardó un minuto de silencio en memoria del que fue gran deportista y caballero.

Cumplido este deber, el público comenzó a alentar, mientras la madrina de la promoción médica, en su «Paso del Ecuador», efectuaba el saque de honor, entre aplausos de espectadores y actantes. Ambos capitanes, obsequiados con banderines por los futuros médicos, acompañaron, en unión del árbitro, a la gentiles jóvenes estudiantes hasta la banda. Después, el partido y sus incidencias, pero esto léanlo ustedes en otro lugar de te número ¡Ah!, Almagro fue ayer el capitán granadino.

## EL MEJOR DEL «ONCE»



ALMAGRO

El circunstancial capitán del Granada fue ayer de los más destacados. Su partido no fue excepcional, pero sí lo suficiente autoritario para erigirse en el delantero más peligroso del Granada. La realidad es que ayer no hubo ciertamente individualidades de acusado tanto por ciento sobre los restantes. Hubo, eso sí, una firmeza grande en las líneas de atrás. En esa defensa que alguien calificó «de alpargata» y que para llevar la contraria a todos —y en ellos nos incluimos nosotros— está agigantándose a cada jornada que pasa.

Almagro, como decimos, fue el más firme bastión del sistema ofensivo rojiblanco, pero le faltó asistencia por una parte. De otra, el marcaje a que fue sometido hizo que muchas de sus intervenciones se perdiesen. De todas formas, fue el interior grandino quien actuó con mayor serenidad y dio pases profundos, repartió juego, amén de adentrarse en el área con peligro. Pero lo que son las cosas; no pudo ensayar el tiro a puerta, aunque lo intentase. En el segundo tiempo, ello es natural, su labor fue más bien de contención.

## GOLEADORES DEL EQUIPO

SUBIO LA CUENTA CON UN EXTRANO

Almagro... .. 6  
Ureña... .. 4  
Miguel ... .. 3  
Flores ... .. 3  
Vicente ... .. 2  
Gerardo ... .. 2  
Santos ... .. 1  
Barrachina ... .. 1  
Nebot (propia puerta) ... .. 1  
Total ... .. 23

# Almacenes PUERTA REAL

VINOS Y LICORES

RUEGAN a su distinguida clientela que, ante la proximidad de las fiestas navideñas, solicite en nuestros Almacenes una lista de precios y haga sus notas de pedido, con objeto de poderlas servir antes de las aglomeraciones de los últimos días.

PUERTA REAL, 5  
TELEFONO 227987

GRANADA

## Hoja del Lunes

(Periódico editado por la Asociación de la Prensa de Granada)

SE VENDE EN 267 ciudades y pueblos de GRANADA, JAEN, MALAGA, CORDOBA y ALMERIA \*

HOJA DEL LUNES (periódico editado por la Asociación de la Prensa) se vende en las Bibliotecas de Ferrocarriles de las estaciones de Granada Guadix, Bobadilla, Ronda, Puente Genil y Almería.

VESTUARIOS OPINIONES VESTUARIOS

# "Merecimos el empate", se lamenta Rafa

El entrenador visitante, Rafa, no acogió el resultado con muy buen agrado. Durante la breve conversación que con él mantuvimos en la puerta del vestuario, nos dijo:

—Hemos perdido, a causa de la adversidad. La jugada desgraciada de Ne-vot le ha dado el triunfo al Granada. De no haber sido por el gol que nos hemos marcado nosotros mismos, ya hubiéramos visto cuál era el resultado final. El Granada no habría ganado.

—¿Cómo actuó el Calvo Sotelo?

—Jugó bien y merecimos, por lo menos, el empate.

—¿Por qué protestaban sus jugadores a la salida de un córner cuando finalizaba el encuentro?

—La razón no era otra de que ellos decían que Nito había detenido el balón, una vez que éste traspasó la raya.

—¿No cree que el árbitro, que estaba muy cerca de la jugada, y un linier, pudo verlo mejor que ellos?

—No sé, pero cuando mis jugadores lo dicen será por algo.

—¿Qué impresión le ha causado el partido?

—Interesante, dado lo incierto del marcador.

—¿Y el Granada?

—Es un buen equipo. Ahora bien, nosotros le hemos superado en velocidad y dominado durante todo el segundo tiempo. Pero he de aclarar que sé si hoy habrá jugado quizá menos que otras tardes o es que nosotros no lo hemos dejado hacer.

—¿Hubo quizás exceso de nervios?

—Lo único que puedo decir es que los jugadores que en sus dorsales tenían los números 4 y 6, del Granada, han actuado de una forma agresiva. Una cosa es jugar duro y otra como lo han hecho ellos.

—¿Han sido blandos los suyos?

—Los míos han actuado con virilidad, pero nada más.

—¿Tampoco protestaron en ningún momento al colegiado?

—No me di cuenta de ello.

—¿Algún destacado?

—Por el juego desplegado, pocos lo han sido.

«HABIA QUE TENER PRECAUCION» (JOSEITO)

En la caseta local, Joseito conversaba con los directivos y jugadores, cuando le pedimos su opinión sobre el choque recién finalizado.

—Ha sido un partido de gran interés para los dos equipos. Ha tenido momentos de buena técnica, en los que se presenciaron vistosas y rápidas jugadas, que no llegaron a cristalizar.

—¿Su impresión del Calvo Sotelo?

—Sin duda alguna, ha sido el cuadro más difícil que hasta el momento ha pasado esta temporada por Los Cármenes.

Don FELIPE

## Décimo «Trofeo HOJA DEL LUNES»

### UN DURO ESCOLLO QUE DISTANCIA AL LIDER



Para nadie es desconocida la potencialidad del rival que en esta ocasión le tocó al Granada. No es que al salvar este escollo pueda decirse que está ya todo resuelto. Ni mucho menos. Todavía quedan muchos inconvenientes, algún que otro susto y muchas emociones. Pero estamos totalmente de acuerdo con el criterio de Joseito. Lo fundamental ya para el Granada es salvar, como sea, los puntos de casa. Conservar esa renta preciosísima de los ocho positivos, con la esperanza de aumentarlos en cualquier oportunidad. Lo difícil era sumar puntuación fuera y eso se alcanzó plenamente. Ahora, a conservarla es el fundamento.

El partido de ayer tenía mucho que deglutir. Presentaba dos vertientes, diametralmente opuestas. Una, la más lisonjera, con el triunfo local y su distanciamiento sobre los más inmediatos seguidores. Contenido el Calvo Sotelo, frenado el Murcia y perdedor el Mallorca, ya son cuatro puntos los que nos separan del más inmediato. Pero, ¡jojo!, que el Tenerife se acerca. La otra vertiente era una sorpresa en Los Cármenes, con el inmediato emparejamiento del líder con los de Puertollano. También existía el empate que, en modo alguno, hubiese favorecido las aspiraciones de los rojiblancos. Puntuar y además realizar un juego convincente por su virtuosismo eran conceptos que

ayer eran antagónicos. El Granada, como es natural, escogió el más práctico, y ganó. Por eso, aunque esta semana las puntuaciones en general sean bajas, el mérito es mucho mayor porque el equipo, en bloque, luchó y trabajó de principio a fin. Porque se le jugó al contrario de la forma más adecuada para contenerle y que no tuviera opción al asalto del primer puesto. Como el gran caricaturista murciano, Baldo, dice en su famosa «Escalera de la Liga», el Granada ha apeado al Murcia primero y al Calvo Sotelo después, del envidiable puesto de subsecretario.

- NITO (2).—El guardameta rojiblanco no tuvo ayer ni un solo fallo. Todos los balones que a su puerta fueron dirigidos, los detuvo con seguridad y plenitud de aciertos.
- LORENZO (2).—Pese a la peligrosidad del extremo izquierdo, supo sujetarle bien y cuando el visitante brilló fue porque venía jugando el balón desde atrás. El cambio de puesto, al seguir a Hernández, le favoreció.
- BARRENECHEA (2).—Difícil para el central granadino era sujetar a Noya, un gran delantero centro, habilidoso, rápido y escurridizo. Pero el central estuvo firme en su demarcación y no tuvo dudas.
- ZUBIAURRE (2).—Otro que tal. También su par fue penetrante y resolutivo. Un Rovira que en Madrid no hizo gala de valentía, aquí se mostró con esas cualidades. Pero el lateral izquierdo le aguantó bien.
- GERARDO (1).—Atento siempre a cumplir las instrucciones de su entrenador, no pudo ejercitarse en esa oscura y eficientísima labor que realiza como interior de enlace. Ayer su misión fue retrasada y estuvo cohibido.
- BARRACHINA (2).—Jugó como ya estamos acostumbrados a verle. Impone su presencia física al contrario y por alto es inabordable. Volante de cierre como hay escasísimos en el Grupo y muy pocos en España.
- FLORES (1).—En uno y otro lados de la banda intentó zafarse del marcaje contrario, consiguiéndolo en contadísimas ocasiones. Sus penetraciones fueron escasas y no alcanzó el disparo con éxito.
- ALMAGRO (2).—El más rápido y peligroso de los delanteros. Aunque no tirase a puerta, sí cedió balones con honores de ser rematados con mayor fortuna.
- MIGUEL (1).—Desafortunado, aunque no carente de voluntad y entusiasmo tesonero, Perdió balones que con una mayor velocidad hubiesen sido siempre suyos.
- FERRANDO (1).—Pasó casi inadvertido. No por falta de deseos, sino quizá debido a una falta de contagio entusiasta de sus compañeros. Una actuación un tanto fría y desangelada.
- VICENTE (1).—El más rematador, pero sin meterse en líos. Una actitud un tanto contemplativa. Inicios de su gran calidad, pero con cuentas gotas.

#### CLASIFICACION

Núm.	JUGADOR	Partidos jugados	Puntuación anterior	Puntuación domingo	Total
1	BARRACHINA...	11	25	2	27
2	VICENTE ...	11	23	1	24
3	GERARDO ...	11	21	1	22
4	ALMAGRO ...	10	18	2	20
5	NITO ...	11	17	2	19
6	FLORES ...	9	17	1	18
7	LORENZO ...	11	16	2	18
8	SANTOS ...	10	17	—	17
9	BARRENECHEA ...	8	13	2	15
10	ZUBIAURRE ...	11	13	2	15
11	MIGUEL ...	7	12	1	13
12	URENA ...	4	8	—	8
13	FERRANDO ...	3	6	1	7
14	VILLALTA ...	4	4	—	4
15	MANOLIN ...	1	1	—	1

HOJA DEL LUNES (EDITADA POR LA ASOCIACION DE LA PRENSA DE GRANADA) SE VENDE EN LAS CAPITALES Y PUEBLOS DE LAS PROVINCIAS DE GRANADA, JAEN, MALAGA, CORDOBA Y ALMERIA.

## AVICULTOR!!



## HONEGGER

UNA VEZ MAS **1ª**

En el VIII CONCURSO AVICOLA DE PUESTA AL AZAR 1966-1967, celebrado en Tarragona, la superponedora HONEGGER demuestra UNA VEZ MAS sus excelentes cualidades al conseguir los mejores resultados:

**1ª**  
EN NUMERO DE HUEVOS POR AVE

**1ª**  
EN CONVERSION PIENSO/HUEVOS

**1ª**  
EN BENEFICIOS NETOS



en Andalucía Oriental:

**avigrana/sa**  
JILGUEROS, 2 Y 4 - TEL. 235004 - GRANADA

Envíenos el adjunto cupón y le informaremos detalladamente

Don ... .. con domicilio en ... ..  
calle ... .. Teléfono ... ..

PRIMERA DIVISION PRIMERA DIVISION PRIMERA DIVISION

El Málaga ganó su primer partido en Córdoba (2-3)

SE REGISTRARON TRES EMPATES EN LA JORNADA: ATLETICO MADRID-ESPAÑOL (0-0), ELCHE-MADRID (0-0) Y SABADELL-SEVILLA (2-2)

EL VALENCIA GANO, EN MESTALLA AL ZARAGOZA (3-1), Y EL BETIS A LA REAL SOCIEDAD, EN BENITO VILLAMARIN (4-1)

El Arcángel

CORDOBA, 2 - MALAGA, 3

CORDOBA, 3.—Arbitro Bueno en una labor discreta y sin complicaciones.

Málaga: Américo; Montero, Arias, Vallejo; Martínez, Chuzo; Aragón, Miguel, Cabral, Ben Barek, Ontiñano. Córdoba: García; Simonet, Navarro, López; Martí, Torres; Luis Costa, Juanín, Arana, Riera, Muñoz.

El primer gol malagueño fue logrado por Cabral, a los 14 minutos, en un fallo de la defensa cordobesa. El segundo tuvo también su origen en un fallo de los defensas del Córdoba. Navarro rechazó un balón con poca fuerza y el esférico rebotó en el cuerpo de Miguel. El balón se introdujo en la red ante la sorpresa del meta del Córdoba.

En la segunda mitad, a los ocho minutos, el Málaga aumentó su ventaja con un nuevo tanto, obra de Aragón, de un buen disparo. Un penalty cometido por la defensa del Málaga, a los 37 minutos, lanzado por Juanín fue el primer tanto de los locales. El segundo de los del Córdoba lo obtuvo Juanín, de cabeza.

Gran entrada en el Arcángel que registró la presencia de numerosos seguidores del Málaga. El Córdoba ha hecho uno de los peores encuentros de su historia. Sus hombres estuvieron siempre sumidos en el más claro desconcierto. Por el contrario, los malagueños disputaban los balones con coraje sin desaprovechar ninguna oportunidad. El Málaga, en los comienzos, presentó una clara táctica defensiva pero, a medida que los goles fueron sibiendo al marcador, abrieron sus líneas y atacaron con codicia. El centro del campo fue siempre de la línea de medios malagueña que hizo un gran encuentro. Al Málaga le fue anulado un tanto por fuera de juego de Ontiñano. Justa ha sido la victoria del equipo visitante que, aunque tuvo la suerte de obtener sus dos primeros goles, no por ello quiere decir, ni mucho menos, que no hiciera méritos por conseguir el triunfo ya que fue siempre superior al conjunto local.

Cruz Alta

SABADELL, 2 - SEVILLA, 2

SABADELL, 3.—Arbitro el encuentro Sánchez Ibáñez, que tuvo una actuación muy mala.

Sabadell: Martínez; Isidro, Pini, Muñoz; Marañón, Montesinos; Vall, Ortuño, Seminario, Vidal y Zaballa. Sevilla: Bonilla; Isabelo, Costa, Toni; Pazos, Eloy; Polo, Redondo, Bergara, Hita y Lora.

A los 22 minutos del primer tiempo, penalty contra el Sevilla, cometido a Vall, que Vidal transforma en el primer gol. Durante la discusión de la citada falta, Sánchez Iñáñez expulsó al jugador sevillista Pazos, se cree que por protestar de forma indebida la citada falta. A los 43 minutos y en plena ley de compensaciones pita el arbitro penalty contra el Sabadell que transforma Bergara en el empate a un gol. A los 19 minutos del segundo tiempo, como consecuencia de un centro de Zaballa, Vidal para el balón y lo deja a los pies de Ortuño, el cual consigue el segundo gol para el Sabadell. A los 37 minutos en un contrataque del Sevilla Bergara burlando la vigilancia de Pini marca el segundo gol a pesar de la salida desesperada de Martínez.

Mestalla

VALENCIA, 3 - ZARAGOZA, 1

VALENCIA, 3.—Alineaciones: Valencia: Abelardo; Tatono, Mestre, Videgany; Cayuela, Roberto; Claramunt, Waldo, Anso, Paquito, Guillot. Zaragoza: Rodri; Iruquieta, Santamaría, Foncho; Violeta, González; Marcelino, Santos, Bustillo, País, Moya.

A los seis minutos de juego, una mala entrega de Violeta a su guardameta Rodri sirve para que se adelante Guillot y consiga marcar el primer tanto del encuentro para el Valencia.

En el segundo tiempo, en el minuto once, ataca el Zaragoza y País, desde unos 25 metros, lanza un fortísimo disparo que se convierte en el gol del empate.

El Zaragoza se anima con este tanto, pero también el Valencia pasa a jugar con más ahínco que antes. Claramunt cambia su posición de extremo situándose en el centro del campo y esto da una mayor eficacia al juego valencianista. A los 19 minutos se produce un ataque del Valencia con mano de un defensa zarago-

gista cerca del área de penalty que el arbitro pasa por alto y en la continuación de la jugada, Roberto lanza un gran tiro desde fuera del área que se convierte en el segundo gol valencianista.

Resulta lesionado en el Zaragoza, Foncho, y aunque continúa en el campo, está tan mal de facultades que prácticamente es un hombre menos para su equipo.

A los 32 minutos, Anso recibe un centro de Claramunt desde la izquierda y burlando a la defensa Santamaría, se acerca al marco y, aprovechando la salida a la desesperada que intenta Rodri, marca el tercer tanto para el Valencia. (Alfil.)

Nou Camp

BARCELONA, 4 - PONTEVEDRA, 0

BARCELONA, 3.—Alineaciones: Barcelona: Sadurni; Torres, Gallego, Eladio; Müller, Zabalza; Rifé, Zaldúa, Mendoza, Fusté, Rexach.

Pontevedra: Cobo; Irulegui, Batalla, Cholo; Calleja, Antonio; Fuertes, Martín-Esperanza, Cerezuola, Roldán, Odriozola.

Desde el primer momento acosa con insistencia el Barcelona el marco gallego y al minuto consigue ya su primer gol en un buen avance de Zaldúa, que entrega a Rifé, éste se cuela hasta cerca del banderín de córner, lanza un centro que no puede rematar Mendoza pero el balón llega a Rexach que después de prepararse lanza un fuerte disparo con la derecha y bate a Cobo. A los 20 minutos Zaldúa entrega a Rexach, que de otro fuerte cañonazo con la derecha, consigue el segundo gol.

En la segunda mitad el Barcelona sigue presionando y a los 9 minutos está a punto de marcar de nuevo en un córner, cuyo despeje falla Cobo, remata Fusté y cuando el balón se colaba sobre la misma raya de gol, lo evita Irulegui. Poco después, un fuerte remate de Zabalza lo repele con apuros Cobo. A los 20 minutos hay un fabuloso gol de Mendoza. Recibe éste el balón de Zaldúa, se interna en el área con la pelota pegada a los pies y burlando contrario tras contrario y evitando las tarascadas de algunos, espera la salida de Cobo para batile suavemente. La ovación es de gala. A los 26 minutos Fusté entrega el balón a Eladio, que se halla en el área gallega como un delantero más y Eladio de tiro raso cruzado, consigue el cuarto.

El Barcelona ha mejorado pasadas actuaciones y ha tenido dos grandes estrellas en Mendoza y Rexach, que han trazado jugadas de gran preciosismo técnico y además se han visto favorecidos con el acierto en el remate. (Alfil.)

Villamarín

BETIS, 4 - R. SOCIEDAD, 1

SEVILLA, 3.—Arbitro discreto, el madrileño Camacho.

Betis: Vilanova; Aparicio, Telechia, Antón; Pachón, Azcarate; Macario, Quino, Landa, González y Rogelio.

Real Sociedad: Lubiarrain; Gorriti, Martínez, Iguarán; Arzac, Gaztelu; Urreisti, Silvestre, Arregui, Mendiluce y Boronat.

A los 29 minutos Rogelio sacó una falta cerca del córner y Landa, de cabeza y anticipándose a la acción de la defensa donostiarra, marcó el primer tanto. A los treinta y cinco, al intentar Martínez despejar el balón lo deja a los pies de González, que tira fuerte y esquinado batiendo por segunda vez al meta guipuzcoano. A los nueve minutos del segundo tiempo Silvestre culmina una serie de tiros y rechaces en el área local, de un disparo que llega al fondo de las mallas. A los 17 minutos, un centro de González, muy cerrado lo remata Quino de cabeza haciendo inútil la estirada de Lubiarrain. A los 42 minutos, el mismo Quino en jugada personal, después de sortear a varios contrarios, tira duro y esquinado y bate por cuarta vez la portería norteaña.

La Real Sociedad extraña el terreno de juego, seco y duro, jugando sin cohesión y con excesivas precauciones defensivas, que sólo abandonó en el segundo tiempo, en los minutos iniciales, y fruto de lo cual obtuvo un gol. Siguió una fase de ligero desconcierto local, que los guipuzcoanos no supieron aprovechar. En general, el equipo donostiarra jugó menos de lo que esperaban los aficionados sevillanos. (Alfil.)

Altavix

ELCHE, 0 - REAL MADRID, 0

ELCHE, 3.—Alineaciones: Elche: Blas; Correte, Iborra, Canós; Esclapez, Liompart; Casco, Emilio, Lezcano, Curro y Asensí.

Real Madrid: Junquera; Calpe, De Felipe, Sanchis; Pirri, Zoco; Serena, Amanco, Grosso, Velázquez y Gento.

El campo de Altavix, en tarde espléndida, ha registrado un gran lleno, posiblemente el mayor de esta temporada.

El Elche de salida marca hombre a hombre a los más peligrosos elementos de la delantera del Madrid. Así Gento es marcado por Correte, Amancio por Liompart y Serena por Canós.

Empieza el partido con dominio alterno, que dura toda la primera media hora. A los 15 minutos Sanchis se infiltra por su lado y cerca de Blas chuta fuerte realizando éste una gran intervención.

El Elche se muestra muy peligroso en sus avances, situando con facilidad a sus elementos delante del portal de Junquera. El Madrid contrataca también con facilidad, teniendo que intervenir con alguna reiteración la defensa local.

A los 19 minutos Correte avanza por su lado, centra, remata Lezcano y detiene Junquera. Momentos después un remate de Casco es desviado por el meta visitante. A los 29 minutos saca Casco un córner, muy medido, sobre puerta, deteniendo bien Junquera. A los 31, tiene el Elche una gran ocasión de marcar. Lezcano realiza una gran jugada que ter-

Comentario de la Jornada MADRID Y ATLETICO SE HAN IGUALADO EN PUNTUACION POSITIVA. Sorpresas en Primera División. La mayor y de trascendencia, la victoria del Málaga en Córdoba, aunque alguna de ellas peligrosa. El Atlético se puso nervioso y estuvo mal, como se vio por televisión. Y se registra además un notable bajón de Gárate, a quien ya se había catalogado de gran figura. El Madrid empató en Elche. Ese positivo, en unión del que ha perdido el Atlético, les iguala a seis, lo que añade interés a la disputa por el título. Las Palmas ganó al Bilbao. La marcha de los canarios esta temporada es muy regular y posiblemente no pasará ningún apuro.—MAX.

TODO TIPO DE MUEBLES ESPECIALIDAD MUEBLE CASTELLANO Precios asombrosamente bajos MUEBLES GRAN CAPITAN PLAZA GRAN CAPITAN, 2

A... Ñito le salió un partido "redondo" todo sale redondo con FUNDADOR Porque por 5 coronillas o en el estuche de 3 botellas, usted obtendrá un "Disco Sorpresa", miles de premios y la calidad de FUNDADOR

mina con centro a Casco, situado solo delante del meta visitante, que dispara saliendo alto. Con 0-0 termina el primer tiempo. En el segundo tiempo el Elche redobla sus esfuerzos y se acerca con suma fa-

Insular

LAS PALMAS, 1 - BILBAO, 0

LAS PALMAS DE GRAN CANARIA, 3.—Alineaciones: Las Palmas: Ulacia; Aparicio, Tonono, Martín II; Castellanos, Guedes; León, Gilberto II, José Juan, Germán y Gilberto I.

Atlético de Bilbao: Iribar; Sáez, Echeberria, Orue; Betzuen, Larrauri; Arieta, Stéfano, Argotia, Uriarte y Rojo.

El único gol del partido se debió a un fallo de Iribar en el minuto treinta y dos del segundo tiempo. El meta vasco intentó recoger un balón, haciéndose un lío con Echeberria que acudió con el mismo fin. Entre ambos se introdujo Gilberto II que de tiro suave llevó el esférico a las mallas.

Partido muy disputado. La primera hora de juego fue de absoluto dominio local. Con un juego rápido y conjuntado que arrolló al equipo bilbaíno, con muchas ocasiones de marcar que fueron desaprovechadas por los delanteros canarios. El Atlético bilbaíno no consiguió tirar a puerta hasta el minuto treinta, momento en que Uriarte lanzó un impresionante disparo de lejos, sin consecuencias. A partir de este momento el cuadro isleño bajó en su rendimiento y se impusieron los vascos. Uriarte perdió una clara oportunidad en el minuto 44.

En el segundo tiempo Las Palmas actuó muy deslavazadamente, dejando la zona central al dominio de los bilbaínos. A los cinco minutos Uriarte tiró fuera y a los diez Argotia desperdició otra clara ocasión. A los 32 llegó el gol local y de aquí al final se produjo una fuerte reacción visitante, aunque sin consecuencias.—(Alfil.)

Manzanares

AT. MADRID, 0 - ESPAÑOL, 0

MADRID, 3.—El Atlético de Madrid ha perdido su primer punto en su campo, en el estadio de Manzanares, al empatar sin goles, esta noche, con el Español.

At. de Madrid: Rodri; Rivilla, Iglesias, Calleja; Glaría, Martínez-Jayo; Uriarte, Luis, Gárate, Adelardo y Collar.

Español: Bertomeu; Osorio, Mingorance, Riera; Ramoni, Ramírez; Amas, Martínez, Ré, Rodilla y José María.

Dirigió el partido Ortiz de Mendivil, que realizó una buena labor en general.

Se esperaba más de dos equipos como el Atlético, líder de la clasificación, y el Español de Barcelona, que tiene en su equipo excelentes jugadores; pero ni uno ni otro equipos han justificado ni su fama ni su situación en la clasificación. El partido ha carecido de interés, registrándose escasamente media docena de buenas jugadas y situaciones de peligro para ambas porterías, que fueron éstas: A los cuatro minutos de juego, una internada de Gárate, salvando el gol Bertomeu con su oportuna salida. A los 20 minutos del segundo tiempo, un golpe franco ejecutado por José María, que Amas cabeceó a gol, enviando Rodri la pelota a córner. A los 30 minutos de la segunda parte, un disparo de Glaría, que detuvo Bertomeu. A los 31 minutos, Collar recibió la más clara ocasión de gol, al rematar en la boca de gol con el pie derecho, enviando el balón por encima del larguero. A los 35 minutos, un gran cabezazo de Luis, que detuvo Bertomeu y a los 37 minutos, también en un cabezazo, un gran disparo de Ramírez, que salió fuera por poco.

SEGUNDA DIVISION Grupo Sur SEGUNDA DIVISION

# El Jaén se trajo un positivo de Castellón

Creixell, guardameta giennense, detuvo un «penalty» en una parada extraordinaria

PERDIO EL MURCIA EN LA CONDOMINA, ANTE EL TENERIFE (0-2)

POR TERCERA VEZ CONSECUTIVA, EL HUELVA FUE BATIDO EN SU CAMPO. ESTA VEZ ANTE EL CADIZ (0-1)

CASTELLON DE LA PLANA, 3.— Arbitró bien Alonso Pérez, del Colegio castellano.

Real Jaén: Creixell; Cortizo, Carreño, Díaz; Ojeda, Reina; Haro, Márquez, Soler, Conesa y Genisín.

Castellón: Miguel; Quinocho, Aznar, Babiloni; Echarrri, Larrauri; Cela, Tejada, Tobalo, Juanito y Búa.

El Castellón consiguió su gol a los 23 minutos de juego por mediación de Tobalo, desde fuera del área, a un centro-chut que le salió muy esquinado, metiéndose por un ángulo. El tanto del empate del Jaén lo logró, a los 31 minutos del segundo tiempo, Conesa al rematar desde la parte izquierda un centro que le llegó de Haro.

Apenas media entrada en el estadio Catala y partido mediocre por parte del Castellón, desmoralizado y sin fuerzas para batir a un Jaén con más voluntad que clase. En el minuto 13 se señaló un penalty contra el Jaén, que, lanzado por Cela, detuvo el portero jienense en extraordinaria parada.

Los más destacados fueron por el Jaén, Creixell, Carreño, Haro y Conesa y por los locales, Echarrri, Larrauri y Tobalo.— (Alfil).

MURCIA, 0 - TENERIFE, 2

MURCIA, 3.—Arbitró bien Ruiz Casasola.

Murcia: José Luis; Estrella, Ruiz, Rebellón; Gerardo, Ertví; Juan Antonio, Vidal, Alenza, Sergio y Serafín.

Tenerife: Gómez; Godoy, Rincón Alvaro; Oscar, Sicilia; Pepe Juan, Bernal, Barrios, Cabrera y Paquillo.

A los 21 minutos del segundo tiempo Rebellón cede un balón atrás a su portero, y marca en propia puerta. A los 30 minutos, José Luis despeja en corto y recoge Barrios que de cabeza consigue el segundo.

Domina más el Murcia en el primer tiempo, pero su delantera no se entendió, defendiéndose bien el Tenerife. En el segundo tiempo los contrataques tinerifeños fueron muy peligrosos y su triunfo fue justo. (Alfil.)

HUELVA, 0 - CADIZ, 1

HUELVA, 3.— Alineaciones: Huelva: Omist; Seguí, Ruiz, Pociro; Víctor, Villacampa; Herrero, Milán, Gijón, Sigi, Santi.

Cádiz: Bermúdez; López, Moreno, Soriano; Tucho, Ricardo; Mendoza, Aragón, Santiago, Matias, Canito.

Arbitró Franco Martínez, del Colegio murciano, bien.

A los once minutos del segundo tiempo se escapa en solitario Matias y ante la pasividad de Villacampa y desde el borde del área, dispara consiguiendo el único gol de la tarde.

El Huelva ha perdido su tercer partido consecutivo en casa, precisamente porque ante un Cádiz que presentaba una alineación de circunstancias y con seis

defensas en la misma, el entrenador local ha adoptado medidas de excesivas precauciones, lo que restó notables fuerzas a la vanguardia.

El gol llegó en un momento de desconcierto de la defensa onubense y a pesar de que se reaccionó buscando el empate, faltó profundidad y un hombre resolutivo en el área.

Se han destacado por el Huelva, Ruiz, y por el Cádiz, Moreno y Matias. (Alfil.)

INCA (Mallorca), 3.— Alineaciones:

Constancia: Nicoláu I; Perelló, Nicoláu II, Solé; Coll, Moreno; Asenjo, Chachu, Jaume, Pedro, Soriano.

Levante: Mut; Panchulo, Alfonso, Navarro; Suárez, Domenech; Héctor Núñez, Oviado, Bogado, Bun, Blayet.

Arbitró con errores y algo anticasero, el catalán Muñoz.

El único gol que subió al marcador en este partido se produjo de la manera más insólita. El portero levantino Mut batió un balón y cuando se disponía a hacer el saque, no advirtió la presencia de Asenjo, que se encontraba junto a él. El balón fue a rebotar en la espalda de Asenjo y se introdujo en la meta pese al esfuerzo de Mut.

Partido de escasa calidad y sin que ninguno de los dos equipos hiciera méritos para alzarse con la victoria, sin que tampoco se pueda destacar a ningún jugador. (Alfil.)

JEREZ, 3 - ALGOYANO, 1

JEREZ DE LA FRONTERA (Cádiz), 3. Arbitró, con algunos errores sin importancia, Balsas.

Jerez Deportivo: Justo; Goñi, Bailaró, Prieto; Castro, Gerardo; Santiago, Arcángel, Canario, Aramendi y Alias.

Alcoyano: Pancho; Rayo, Santana, Rafaelín; Simón, Ripoll; Mir, Vargas, Miguel, Fiol y Alonso.

A los 20 minutos del segundo tiempo, Goñi, a pase de Aramendi consiguió el primer tanto local. Un minuto después empató Mir, a centro de Rafaelín. A los 27 minutos, Arcángel logró el segundo de los jerezanos, y a los 37, Aramendi, de cabeza obtuvo el tercero.

Domina local, sin eficacia por los fallos de la delantera, en el primer tiempo. En la continuación los jerezanos frenaron su juego y presionaron con insistencia sobre el marco visitante.

Destacaron Simón, Mir y Rafaelín en el Alcoyano, y Castro, Bailaró y Gerardo, en el Jerez. (Alfil.)

AT. CEUTA, 2 - HERCULES, 1

CEUTA, 3.— Alineaciones:

Hércules: Fernández; Miche, Toledo, Bello; Mauro, José Juan; Patiño, González, Cáceres, Romero, Paquito.

Ceuta: Febrer; Chacón, Demetrio, Ocaña; Rico, López; Roldán, Ayala IV, Mendi, Escudero, Pose.

Arbitró Pastrana, de la Andalucía, discreto.

A los 18 minutos del segundo tiempo, Rico pasa a Pose y éste marca. A los 33 minutos falta al extremo Pose que tira y en una "mele", Mendi consigue el segundo tanto. A los 44 minutos, Romero aprovecha un centro de Patiño y consigue el único gol para su equipo. Destacados, por el Ceuta el cuarteto defensivo y Rico y Pose, y por el Hércules, la zaga, Romero y González. (Alfil.)

## Comentario a la Jornada

EL GRANADA, SALVADO EL ESCOLLO DEL CALVO SOTELO, SE ASIENTA FIRME COMO LIDER

● El Granada se asentó con firmeza en el primer puesto. Tenía el escollo del partido de ayer, frente al Calvo Sotelo, único que por su posición podía hacerle sombra. Y en verdad que fue un escollo y que la victoria fue difícil. Pero salvado, aunque con muchas dificultades, la posición granadina es inmejorable, con cuatro puntos de diferencia sobre el Calvo Sotelo. Por añadidura, vino a favorecerle también el resultado de La Condomina, en donde el Murcia perdió frente al Tenerife y pierde así todo contacto con la cabeza de la tabla.

● Todos los que lograron positivos en el grupo, estaban mal situados, con lo que los primeros puestos están invariables. El resultado más sorprendente, aparte de la victoria canaria en Murcia,

es la del Cádiz en Huelva, con lo que los onubenses vuelven a entrar en la tabla de los negativos. Mala racha la del Huelva, a quien de nada le ha servido el entusiasmo y sacrificio de la directiva, con refuerzos caros. El Jaén, que había sufrido un tropiezo hace ocho días, se enmendó en parte al empatar en Castellón. Se da el caso curioso que el Castellón sólo ha ganado un partido en lo que va de Liga y fue precisamente al Granada, que también no registra hasta ahora más que esa derrota. Victorias locales en los restantes encuentros.

● En el grupo Norte, la sorpresa de la victoria del Valladolid en Santander y el empate del Burgos en Gijón. El otro empate, Bañón-Oviado, era de esperar. Pocas novedades en los puestos clasificatorios.—MAX.

Frison  
Daltite  
Tablex  
maderas BONAL  
PAVIMENTO DE GOMA  
DUNLOP  
MADERAS BONAL  
materiales de decoración

¡NO SE TINA!!  
REGENERE EL COLOR DE SU CABELLO CON BRILLANTINA SULTANA  
CONTRA LAS CANAS  
DE VENTA EN TODAS LAS PERFUMERIAS

GRATIS REVISTA - SOLICITELA GRATIS

Mejoramiento Físico - Desarrollo Muscular

**PIDA REVISTA GRATIS**

Grueso o delgado, joven o mayor, será bien atendido.

Nuestros métodos individuales son indicados en TODAS LAS FADAFS para la CONSERVACION física, el MEJORAMIENTO FISICO y el DESARROLLO MUSCULAR. Se pueden practicar a cualquier hora del día desde la intimidad de su hogar o residencia con

**Solo 15 minutos diarios**

Sin molestias - Sin desplazamientos - Anchas Espaldas  
Hombros Robustos - Tórax bien formado - Vientre y Cintura proporcionados, en breves semanas.

**SIN GASTOS NI COMPROMISOS**

Por alejado que viva solicite amplia información, enviando HOY MISMO este Cupón

**GRATIS CUPON OBSEQUIO**

Sr Director Envíeme sin gastos ni compromiso una Revista Mensual de sus Métodos, con fotografías.

Sr. \_\_\_\_\_  
Calle \_\_\_\_\_  
Ciudad \_\_\_\_\_  
Provincia \_\_\_\_\_

**SAN INSTITUT - Apart. 8047 - BARCELONA**

GRATIS REVISTA - SOLICITELA GRATIS

HOJA DEL LUNES (EDITADA POR LA ASOCIACION DE LA PRENSA DE GRANADA) SE VENDE EN LAS CAPITALES Y PUEBLOS DE LAS PROVINCIAS DE GRANADA, JAEN, MALAGA, CORDOBA Y ALMERIA.

# ¡AQUI LAS QUINIELAS!

SU HOGAR MERECE SER AMUEBLADO EN

**PARAISO del MUEBLE DECORACION**

SAN ANTON, 27. TELF. 226674

**RELOJERIA GRANADA**

ARTICULOS DE REGALO. Campoverde, 3

**LA QUINIELA PREMIADA**

ESTA ES LA QUINIELA DE LOS CATORCE ACIERTOS

Barcelona - Pontevedra ...	1
At. Madrid - Español... ..	x
Elche - R. Madrid ... ..	x
R. Betis - R. Sociedad ...	1
Sabadell - Sevilla ... ..	x
Córdoba - Málaga... ..	2
Gijón - Burgos... ..	x
Osasuna - Torrelavega ...	1
Santander - Valladolid ...	2
At. Ceuta - Hércules... ..	1
Huelva - Cádiz... ..	2
Jerez - Alcoyano ... ..	1
Constancia - Levante ...	1
Celta - Langreo ... ..	1

ANTES DE COMPRAR, VEA NUESTROS

**ABRIGOS**

Calidad: PURA LANA VIRGEN  
Confección: HECHOS A MANO  
Precios: LOS MAS BARATOS

**Sastrería LUIS SANCI**

PLAZA CAMPOVERDE (Antes del Matadero)

**PROXIMA QUINIELA**

Pontevedra - Las Palmas
Málaga - Elche
R. Sociedad - Sabadell
Español - Valencia
At. Bilbao - At. Madrid
R. Madrid - Barcelona
Sevilla - Córdoba
R. Zaragoza - R. Betis
Badajoz - Celta
Valladolid - Osasuna
Langreo - Gijón
Hércules - Mestalla
Alcoyano - Huelva
Levante - Granada

RESERVAS

Lérida - Santander  
Jaén - At. Ceuta

**inter**

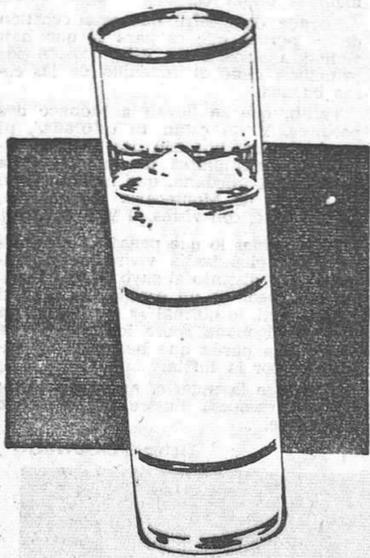
el televisor de ley

**GARANTIA BASICA 2 AÑOS**

DISTRIBUIDOR:  
**ELECTRODOMESTICOS Navas**  
FRANCISCO ALMÁGRO DIAZ  
NAVAS, 16 TELF. 229329

**TERCERA DIVISION Grupo XI TERCERA DIVISION**

**El Recreativo, vapuleado en Torremolinos (6-1)**



**EN VASO LARGO...**



**EN COPA CORTA...**



**¡¡ QUE BIEN SE PORTA !!**



*Su presencia siempre agrada*

**ANIS DE LA ASTURIANA**

**TORREMOLINOS, 3.** — (Servicio especial). Con un dominio total y absoluto de los locales se llegó al descanso con el resultado de 2-0, goles marcado el primero a los 15 minutos, por mediación de Lara, a centro de Vera, y el segundo por Lagares culminando una internada de Bruna.

En la continuación, de iguales características, a los 4 minutos Lara, a centro de Vera marcó el tercero y a los 10, 15 y 42 minutos fueron marcados los tres goles restantes por mediación de Elena.

Después del tercer gol, Castillo sustituyó en la puerta recreativista a Delgado, ya que en realidad muchos de los goles encajados fueron a causa de la pésima actuación del guardameta granadino.

Del Recreativo destacaron Ríos y Castillo, durante el tiempo que estuvo bajo los palos. Los locales hicieron un buen partido y cabe destacar sobre todos a Bruna.

García, de Cádiz, tuvo un arbitraje discreto.

Recreativo: Delgado (Castillo); Santisteban, Mingorance, Segura; Espigares, Lelo; Pirri, Ríos, Campán, Mateos y Fernández.

Torremolinos: Spechini; Manolito, Zambrana, Chaves; Medina, Luis; Vera, Toro, Elena, Bruna y Alvarez.

**VANDALIA, 1; B. LINENSE, 2**

**PELIGROS, 3.** — (Servicio especial).— Otro encuentro perdido por el Vandalia en su terreno de juego que lo vuelve a hundir peligrosamente. En la primera parte hubo ligero dominio local y se llegó al descanso con el resultado de 1-0 a favor de los locales, tanto marcado por Nieto, a los 21 minutos.

En la continuación pasó a dominar el Linense, y a los 15 minutos marcó su primer gol por mediación del extremo derecho. Después se castigó al Vandalia con penalty que lanzó el delantero centro visitante convirtiéndolo en el segundo gol.

Los mejores del Vandalia fueron Orozco, Rejón y Miguel y de la Balompédica destacaron el defensa izquierdo y el extremo izquierda.

La actuación arbitral fue francamente mala, perjudicando al equipo local.

El Vandalia alineó a: Orozco; Parejo, Rejón, Bustos; Romero, Miguel; Contreras, Morales, Expósito, Sevilla y Nieto.

**MALAGUENO, 1; ALMERIA, 1**

**MALAGA, 3.**—(Servicio especial). En la primera mitad dominó más el Malagueño que a los 11 minutos consiguió su único gol, obra de Ramón a pase de Moreno. En la continuación, el dominio fue alterno con una superioridad del Almería que estableció el empate por Román a la salida de un córner, a los 19 minutos.

Los mejores del Almería fueron Andújar, Ordaz y Amarilla, y por el Malagueño destacaron Monreal, Conejo y Zárate. Bernal, de Sevilla, hizo un buen arbitraje.

Almería: Arias; Carratalá, Echevarría, Andújar; Román, Aspez; Aramburu, Sanjuán, Noda, Ordaz y Amarilla.

Malagueño: Espejo; Montiel, Beigbeder, Peláez; Conejo, Monreal; Morales, Joaquín, Román, Zárate y Vera.

**ALGECIRAS, 2; ESTEPOÑA, 1**

**ALGECIRAS, 3.** (Servicio especial).— Disputadísimo encuentro el jugado esta tarde en El Mirador entre el Algeciras y el Estepona, con un resultado mínimo, lo cual demuestra lo enconado de la pelea, pues el Algeciras, a pesar de hacer un gran encuentro, no ha podido conseguir un resultado más brillante debido a la fuerte oposición de los esteponeros, que han luchado denodadamente y han estado a punto de dar un serio disgusto al equipo local. Con un incierto 1-0 terminó la primera parte, gol marcado por Paquito a los 24 minutos.

Se inició la continuación y empató el Estepona por medio del interior izquierdo Quico, a los once minutos. A los pocos minutos de este gol, León, en un centro-chut, estableció el resultado definitivo.

Gran partido del algecireño Paquillo, seguido de Luque, Mauri y el reaparecido Tapia. Por el Estepona destacaron Sanjuán —el mejor de los 22—, seguido de Arturo, Juan José, Moreno y Quico. Arbitró bien Tamayo, de Jaén.

Estepona: Santi; Arturo, Juan José, Galán; Manolito, Sanjuán; Paco Moreno, Quico, Chico, Pelito, Nani.

Algeciras: Paquillo; Mauri, Vázquez, Luque; Paco León, Chacartegui; Juanito, Baby, Paquito, Tapia, Salcedo.

**FUENGIROLA, 1; MELILLA, 1**

**FUENGIROLA, 3.** Servicio especial).— Se llegó al descanso con el resultado de 1-0 a favor del Melilla, tanto marcado por Oña al iniciarse el partido. El do-

**EL GUARDAMETA DELGADO TUVO UNA MALA ACTUACION Y FUE SUSTITUIDO POR CASTILLO**

**PERDIO TAMBIEN EL VANDALIA EN PELIGROS, ANTE LA BALOMPEDICA LINENSE (1-2)**

**EN LINARES GANO EL ILITURGI (1-2) Y EL ADRA EMPATO EN MARBELLA (1-1)**

minio durante todo el encuentro ha sido alterno, con ligera presión del Fuengirola. En la continuación, al medio minuto, empataron los locales por mediación de Rojas I.

Por el Melilla destacaron Botella, Oña y la defensa, y por el Fuengirola, también la defensa y Castillo.

Rojas arbitró de forma discreta.

Melilla: Minsa; Cordones, Nelli, Armenteros; Valle, Fede; Alonso, Multa, Botello, Potoux, Oña.

Fuengirola: Iglesias; Chaves, Añil, Muñoz; Rojas II, Juan Ramón; Ador, Castillo, Chico, Taylor, Rojas I.

**MARBELLA, 1; ADRA, 1**

**MARBELLA, 3.** (Servicio especial).—El Marbella ha dominado, pero el Adra se encerró a la defensiva, llegándose al descanso con el resultado de 1-0 a favor de los locales, gol marcado a los tres minutos por Morales a pase de Azquez. En la continuación, en el primer minuto, el Adra estableció el empate por mediación de Hilario, aprovechando un rechace de la defensa.

Por el Adra destacaron Hilario y Oscáriz, y por el Marbella, Garrido, Martos y Valerga.

Arbitró Lupiáñez, con errores. Adra: Torollo; Gimeno, Macua, Acosta; Hilario, Ben Ali; Carrasco, Videgain, Melgar, Oscáriz, Martín.

Marbella: Sarmiento; Mangui, Martos, Salido; Valerga, Salas; Garrido, Jerez, Azquez, Morales, Santacruz.

**LINARES, 1; ILITURGI, 2**

**LINARES, 3.** (Servicio especial).—El Iliturgi ha podido, sin grandes esfuerzos, a un Linares falto de penetración con escaso mordiente y que se entregó sin rechistar al equipo de Andújar. Fue, pues, una actuación falta de calidad local de la que se supo aprovechar el conjunto visitante y conste que el Iliturgi falló numerosos remates. El autor de los dos goles visitantes fue el centro delantero en espectaculares intervenciones personales. El del Linares, obra del interior derecha. Buen arbitraje de Calderón.

**HISPANIA, 5; VICTORIANA, 1**

Por dificultades telefónicas no ha sido posible conseguir la crónica de este partido.

**EXCMO. AYUNTAMIENTO DE GRANADA**

**NEGOCIADO DE FOMENTO**

**ANUNCIO**

Hasta las trece horas del día once del actual, se admitirán en el Negociado de Fomento de la Secretaría General proposiciones optando a la ejecución de las obras de consolidación del forjado de piso del aula del Grado 6.º del Grupo Escolar de la calle de Duquesa, con presupuesto tipo de licitación de 44.275 pesetas.

Los antecedentes se encuentran de manifiesto en dicho Departamento.

Granada, 2 de diciembre de 1967.

EL ALCALDE

**CURSO GENERAL DE PUBLICIDAD ORGANIZADO POR «ALAS»**

La Agencia ALAS, S.A., ha organizado un CURSO DE PUBLICIDAD por correspondencia para aquellos profesionales cuyas actividades estén directa o indirectamente relacionadas con esta materia.

El Curso dado que está orientado hacia profesionales en activo, está estructurado desde el punto de vista de su utilidad para la mecánica operativa del trabajo y trata los siguientes temas:

- Planteamiento del papel que la publicidad juega, como mecanismo económico en el mercado.
- La publicidad como elemento de comunicación.
- Las fases de una campaña.

Para los nuevos publicitarios, cuyo porvenir es brillante, también existen Cursos apropiados.

Para informes y propaganda dirijanse a ALAS, S. A., Cia. General de Publicidad, Milagro, 5.

**PERFILES fabricamos de acuerdo con diseño del cliente, en hierro, acero, aluminio o latón.**

PERFIMETAL - Gaviota, 11. - Granada

**Excmo. Ayuntamiento de Granada**

**ANUNCIO**

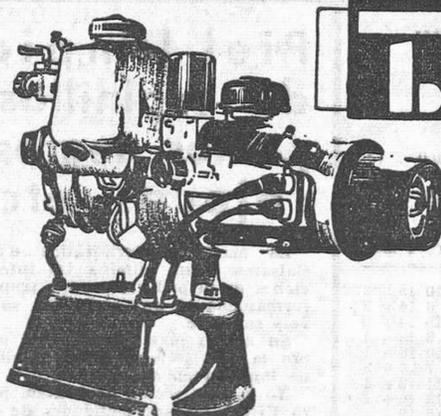
Hasta las doce horas del día veintitrés de diciembre próximo se admitirán ofertas en el Negociado de Alumbrado de este Ayuntamiento, a los licitadores que deseen concurrir a las subastas de las obras complementarias de las pavimentaciones que se van a realizar en las siguientes calles:

	Tipo licitación
Canalización subterránea en calle Ruiz de Alda ... ..	Ptas. 27.924,32
Construcción de pasos subterráneos en Portón de Tejero y Manuel de Falla ... ..	Ptas. 34.592,86
Construcción de pasos subterráneos en calle de Isaac Albéniz... ..	Ptas. 26.483,57

Los expedientes pueden ser examinados todos los días laborables y horas de Oficina, en el Negociado anteriormente indicado. Las garantías provisionales se fijan en el 3 por 100 del tipo de licitación. En el Boletín Oficial de la Provincia núm. 272, del día de la fecha, aparece inserto el edicto de subastas.

Granada, 29 de noviembre de 1967.

EL ALCALDE





**QUEMADORES AUTOMATICOS DE FUEL-OIL Y GAS-OIL**

**PARA CALEFACCION CENTRAL E INDUSTRIAS DE TODO TIPO.**

**50 MODELOS DESDE 4.000 A 12.000.000. CALORIAS**

Servicio Técnico de instalaciones y asistencia pos-venta

**BAEZA, S. A. Solarillo de Gracia, 3**

El príncipe Rainiero, al igual que los otros catorce cazadores, había hecho su quiniela. Puso en un billete de cien pesetas el número 519 y firmó: Rainier.

Se pasó. Porque entre las quince escopetas que participaron en el «bautizo de la perdiz» de los príncipes de Mónaco, se abatieron 437 perdices, ni una más ni una menos. Y el pleno fue para la señora de Arcos, que anotó el número exacto.

**INEXPERTO, PERO BUEN CAZADOR**

No parecían muchas perdices para quince cazadores, alguno de ellos muy avanzados. Pero nos interesaba más la actuación de los nuevos, en este caso los príncipes de Mónaco, que habían llegado desde su país para cazar perdices por primera vez en su vida.

—Ella no tira, se limita a ayudar a su esposo, como si fuera un secretario más. Y a él se le nota su inexperiencia en este tipo de caza, pero es buen tirador.

Todo esto había sucedido en «La Alamedilla», un coto situado a una veintena de kilómetros más allá de Toledo. El día, metido en aguas, no dio para mucho más.

Don Pedro Gandarias, otro de los cazadores, invitó a los príncipes y a sus amigos a una merienda-cena en su finca del «Castillo de Figares», precioso cigarral enclavado a poca distancia de la ciudad imperial, a donde llegaron los príncipes con el «Rolls» lleno de barro.

Don Pedro, que es muy vasco, organizó una cena con merluza bilbaína y lengua a la vizcaína.

Los príncipes estaban fatigados, pero también encantados, al terminar su primera jornada de caza. El propio Rainiero expresó su placer.

—He disfrutado muchísimo con esta cacería—nos dijo.

Y se marcharon relativamente temprano, a las diez de la noche, porque al día siguiente había que madrugar para cazar de nuevo.

Por este mismo motivo, todos los cazadores oyeron la misa vespertina del sábado, que celebró don Andrés Toledo, cura de Mocejón, en la capilla del cigarral.

Debía ser sincero el príncipe Rainiero cuando expresó su entusiasmo por la

# “Bautizo de perdiz” de los príncipes de Mónaco

**RAINIERO FALLO LA QUINIELA: PUSO EN UN BILLETE DE CIEN PESETAS EL NUMERO 519 Y LAS QUINCE ESCOPETAS ABATIERON 437 PERDICES, EXACTAMENTE**

**GRACIA PATRICIA NO TIRO, LIMITANDOSE A AYUDAR A SU ESPOSO, QUIEN DEMOSTRO INEXPERIENCIA EN ESTE TIPO DE CAZA, PERO ES BUEN TIRADOR**

caza de la perdiz, porque se presentó en el punto de cita, una era de «La Mejorada», coto del término de Bargas, «mientras caían chuzos de punta».

La princesa Gracia Patricia se quedó en Madrid. También el «Rolls». El príncipe venía esta vez a bordo de un «Fiat» familiar de color rojo. Pausadamente, fue descargando su equipo. La escopeta, las cajas de cartuchos, la silla portátil, el chubasquero, las botas de agua. Una vez equipado en consonancia con los chubascos que enfangaban toda la provincia, el príncipe se dirigió en caravana al puesto que le había correspondido en el primer ojeo.

La abundancia de perdices en «La Mejorada» es proverbial. No vuelan allí en bandadas, sino en nubes. Y así, entre chaparrón y chaparrón se producían las nutridas descargas de los cazadores saludando el paso de las perdices por los puestos.

Los empapados ojeadores, con barro hasta los tobillos, se ganaron esforzadamente su salario, porque habían te-

nido también que dedicar parte de la mañana a desatascar los automóviles que patinaban impotentes en el fango. Después del cuarto ojeo, hubo ape-

ritivos y exquisito almuerzo en las tiendas de lona instaladas al efecto. Y, como si saliera de pronto el sol —pero seguía lloviendo— apareció la princesa

Gracia Patricia, que llegó de Madrid en un deportivo de color rojo, acompañada de la señora de Sicre.

No vino antes por culpa del tiempo. Pero a pesar de todo, renunció a las comodidades de la capital de España para incorporarse de nuevo a las inclemencias de la caza.

Lo que demuestra que esta cuestión de la perdiz, que es para lo que han venido a España en esta ocasión los príncipes, tiene el venenillo de las cosas buenas.

Tanto, que se llevan a Mónaco dos perdices. Y no están ni estofadas, ni escabechadas, no; son dos perdices vivas, dos ejemplares de la magnífica perdiz roja toledana, que habitarán en el palacio de Montecarlo, allá arriba, en la colina, con vistas al Mediterráneo.

No sabemos lo que pensarán esas dos perdices obligadas a vivir en un ambiente tan distinto al suyo. Pero, sea como sea, peor es un escopetazo. Que si siguen aquí, lo normal es que las abata una perdigonada sobre los tomillos de esta tierra parda que hemos visto empapada por la lluvia.

Y es que la muerte, aunque proceda de una escopeta ilustre, sigue siendo la muerte.

Victor SAMANIEGO



En la presente fotografía aparecen los príncipes de Mónaco, fotografiados el día que hicieron su "bautismo de perdiz". Les rodean varios amigos. La princesa vistió un elegante conjunto deportivo, con gracioso sombrero

## PINTARA PERFECTAMENTE

Cuadros al óleo con nuestro curso en 36 lecciones. 25 Ptas. lec. Curso completo, cond. especiales.

Escribir: METODO D. B. APARTADO 4.034. MADRID.

DESCUBRE EN LA «BIBLIA» A CRISTO, GUIADO POR LA IGLESIA DE CRISTO. FE CATOLICA.

### PRIMERA DIVISION

Barcelona, 4; Pontevedra, 9  
At. Madrid, 0; Español, 0  
Elche, 0; Madrid, 0  
Betis, 4; R. Sociedad, 1  
Sabadell, 2; Sevilla, 2  
Córdoba, 2; Málaga, 3  
Valencia, 3; Zaragoza, 1  
Las Palmas, 1; Bilbao, 0

CLUBS	J.	G.	E.	P.	F.	C.	P.+	P.-
At. Madrid	11	7	4	0	18	6	18	+6
Madrid	11	6	4	1	26	8	16	+6
Las Palmas	11	7	1	3	22	14	15	+1
Barcelona	11	6	3	2	19	13	15	+5
Español	11	4	4	3	19	16	12	
Sabadell	11	4	4	3	16	15	12	+2
At. Bilbao	11	3	5	3	13	9	11	+1
Valencia	11	5	1	5	17	12	11	-1
Betis	11	5	0	6	18	19	10	-2
Pontevedra	11	4	2	5	7	16	10	-2
R. Sociedad	11	3	3	5	9	19	9	-3
Zaragoza	11	2	4	5	13	18	8	-2
Córdoba	11	4	0	7	16	28	8	-4
Málaga	11	1	6	4	12	20	8	-2
Elche	11	2	3	6	6	14	7	-3
Sevilla	11	1	4	6	11	20	6	-4

## LA LIGA, EN NUMEROS

**DEPORTISTAS...!**  
PARA CONTUSIONES, HEMATOMAS, HERIDAS, LUXACIONES, INFLAMACIONES, ETC. UTILIZAD EL

**Balsamo Hazul**  
EN MASAJES AYUDA AL DESCANSO MUSCULAR

### SEGUNDA DIVISION

(GRUPO SUR)

GRANADA, 1; Calvo Sotelo, 0  
Ceuta, 2; Hércules, 1  
Huelva, 0; Cádiz, 1  
Jerez, 3; Alcoyano, 1  
Mestalla, 3; Mallorca, 1  
Constancia, 1; Levante, 0  
Murcia, 0; Tenerife, 2

CLUBS	J.	G.	E.	P.	F.	C.	P.+	P.-
GRANADA	11	8	2	1	23	6	18	+8
Calvo Sotelo	11	6	2	3	15	9	14	+4
Ceuta	11	5	3	3	17	12	13	+1
Murcia	11	4	5	2	12	10	13	+1
Mallorca	11	4	4	3	12	11	12	+2
Alcoyano	11	5	2	4	9	13	12	
Tenerife	11	4	3	4	16	12	11	+3
Cádiz	11	3	5	3	9	13	11	+1
Mestalla	11	5	0	6	15	12	10	-2
Hércules	11	4	2	5	13	13	10	-2
JAEN	11	3	4	4	17	17	10	-2
Jerez	11	4	2	5	12	15	10	-2
Constancia	11	4	1	6	8	21	9	-3
Huelva	11	2	4	5	11	13	8	-2
Levante	11	2	4	5	6	13	8	-2
Castellón	11	1	5	5	6	11	7	-5

### Aguas de mesa

**SALUD**  
(NATURAL)

Y  
**Fonte Forte**  
(CARBONICA)

**LANJARON**  
(GRANADA)

Beba siempre el mismo agua, pero que sea de

**LANJARON**

### SEGUNDA DIVISION

(GRUPO NORTE)

Celta, 1; Langreo, 0  
Badalona, 0; Oviedo, 0  
Gijón, 1; Burgos, 1  
Osasuna, 1; Torrelavega, 0  
Santander, 0; Valladolid, 1  
Ferrol, 1; Llerida, 0  
Europa, 1; Coruña, 0  
Rayo, 2; Badajoz, 1

CLUBS	J.	G.	E.	P.	F.	C.	P.+	P.-
Gijón	11	5	5	1	14	10	15	+3
Ferrol	11	6	2	3	16	9	14	+2
Rayo	11	6	2	3	15	15	14	+2
Celta	11	6	1	4	19	9	13	+1
Oviedo	11	4	5	2	16	10	13	+1
Coruña	11	5	3	3	10	7	13	+3
Burgos	11	5	3	3	15	11	13	+1
Valladolid	11	5	3	3	16	12	13	+1
Europa	11	5	2	4	14	15	12	
Santander	11	4	3	4	16	10	11	-1
Langreo	11	4	3	4	12	10	11	-1
Osasuna	11	3	3	5	10	17	9	-1
Llerida	11	3	2	6	10	19	8	-2
Torrelavega	11	2	3	6	10	19	7	-3
Badalona	11	2	2	7	7	12	6	-4
Badajoz	11	2	0	9	3	18	4	-4

**Piel limpia de espinillas, puntos negros, rojeces, etc.**

La acción bacteriostática del Balsamo Hazul elimina las infecciones de la piel en la cara, transformándola en una piel tersa, suave y turgente.

Su acción más específica es sobre la piel seca por el contenido de lanolina en su fórmula.

No es una crema de belleza, pero CURA las anomalías de la piel, producidas por infiltraciones patógenas.

Una ligera fricción de Balsamo Hazul en la cara y cuello por la noche, al acostarse, realzará la transparencia de su cutis.

### TERCERA DIVISION

GRUPO XI

Linares, 1; Iliturgi, 2  
VANDALIA, 1; B. Linense, 2  
Hispania, 5; Victoriana, 1  
Fuengirola, 1; Melilla, 1  
Marbella, 1; Adra, 1  
Malagueño, 1; Almería, 1  
Torremolinos, 6; Recreativo, 1  
Algeiras, 2; Estepona, 1

CLUBS	J.	G.	E.	P.	F.	C.	P.+	P.-
Linense	11	8	2	1	26	8	18	+8
Almería	11	7	2	2	22	9	16	+6
Algeiras	11	8	0	3	21	10	16	+4
Malagueño	11	4	6	1	12	7	14	+2
Linares	11	6	1	4	20	13	13	+1
Estepona	11	6	1	4	14	12	13	+3
Melilla	11	5	1	5	15	12	11	+1
Iliturgi	11	4	3	4	14	14	11	+1
Marbella	11	4	2	5	18	14	10	-2
Fuengirola	10	4	2	4	15	16	10	-2
Adra	11	4	2	5	13	21	10	-2
Torremolinos	11	2	5	4	14	17	9	-3
Recreativo	11	4	0	7	18	22	8	-2
Hispania	11	3	2	6	16	24	8	-4
Vandalia	11	2	1	8	7	19	5	-7
Victoriana	10	0	2	8	5	34	2	-6

¡La calidad de hoy... asegura el trabajo de mañana!... Esto es



Patrón de Calidad

PIDA UNA DEMOSTRACION A:  
**«GARAGE UNION»  
BAQUERO - MOTOR**

AVENIDA CALVO SOTELO, 81  
Teléfono 233100 GRANADA

**SOLO...**



**...ES CASERA**

Compre directamente en FABRICA

**UNION DE FABRICANTES DE MUEBLES**  
Exposición y venta: ANCHA DE LA VIRGEN, 13 - Dormitorios, Comedores, etc. - SECCION A PLAZOS

PRODUCIENDO MAS ABATIMIENTOS EN PRECIOS